廣州市軍管會登記證新字第八號
經中國人民郵政登記認為第二類新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號

大公報

Ta-Kung-Pao
香港 HongKong

督印人 周冒立
第一萬六千八百七十二號
今日本報二大張
零售每份港幣壹毫（外埠另加郵費）

館址：香港干諾道中一二三號
電話：經理部 三三〇九〇、二三八一四轉 編輯部 三三九八二、二三八九一轉
廣州分館：永漢北路二五九號 電話：一二〇〇六〇二五九

印承公司限有務印利有號三二一中道諾干下

昨日本報發報時間
香港：上午五時四十五分 廣州：下午二時半

抗議美機多次侵我領空
周外長再向聯大控訴
請安理會立即制止美擴大侵略行為

【新華社北京十八日電】外交部周恩來部長[illegible]安迪讓及安全理事會主席與[illegible]採取有效措施，制止美國[illegible]

[illegible]沿江村，十五時[illegible]十四日二十時四十五分[illegible]擴大侵朝戰爭，這是[illegible]提出嚴重抗議，並再一[illegible]撤退美國侵朝軍隊，以[illegible]

葡機一再侵入中山縣領空

【本報廣州十九日電話】九月七日五時三十分有葡機一架自東南方飛來，[illegible]一帶盤旋一週，始[illegible]盤旋達半小時之久。[illegible]葡機膽敢再行侵越我[illegible]

在南半部突發動奇襲
朝鮮人民軍連克六城
犀山居昌茂朱清州三陟蔚珍等城同時光復
大軍萬餘名集結木浦游擊隊活躍釜山以北
美李軍瘋狂北犯竄入平壤正激烈進行巷戰

[illegible]計數字，是經過到現場把被擊落的敵機的引擎拾回來，把敵機的番號記下來，並經過當地黨委簽字證明才列入統計表的。

人民高射砲隊獲戰果
兩月擊落美機二百架

[illegible]

方萬勝上校說：朝鮮人民軍各兵種部隊中以高射部隊最為年輕，成立較晚。其後隨着美李匪幫的加緊侵略三八線，人民軍高射砲部隊才迅速地壯大起來，並實行了統一指揮。大批具有科學知識的大學生踴躍地參加部隊。他們把對敵人的憎恨化為力量，戰鬥精神旺盛。他們一方面不分晝夜地對敵人作戰，一方面自覺地加緊練習技術，在（漏十一字）的高射砲手，與各兵種部隊的協同作戰，獲得了上述的輝煌戰果。

方萬勝上校說：人民軍高射砲部隊的戰鬥口號是「敵機飛來，就不讓它飛回去！」在前線，在後方，英雄的人民軍高射砲部隊都有無數可歌可泣的英勇事蹟。例如，美國侵略軍隊進犯漢城時，首先以大批轟炸機、戰鬥機編隊輪番襲擊漢江北岸。人民軍高射砲部隊為了阻止敵軍渡江，發揮了無比的英雄主義精神。某高射砲區分隊的瞄準手、崔俊鎬在連續擊落敵機八架後光榮地犧牲了。砲長倒下去，小隊長立刻上去代替他。小隊長倒下去，中隊長又相繼接替戰鬥崗位，使這門高射砲不間斷地堅持了七小時的戰鬥。

平壤市郊區某高射砲聯隊的高射砲手中，大學生佔百分之八十，他們參軍的時間雖不久，但射擊技術已相當熟練。如李基效中隊，在八月份一個月中就擊落敵「B29」型轟炸機三架，戰鬥機十四架。七月二十九日敵機來襲時，射中了剛剛運來未及掩蔽好的一堆砲彈。這時文明洙、沈在鎬兩位戰士奮不顧身地跑過去搶救，結果一百三十五顆砲彈中只爆炸了兩顆，燒着十三顆，其餘的都保存下來了。

方萬勝上校最後以堅強的勝利信念對記者說：「我們英勇的指導員和砲手，正配合各兵種部隊作戰保衛祖國的領空，給美國空中強盜的打擊將一天比一天大。」

工程進入了緊張階段
海珠橋積極進行重建
北孔鋼梁架設工程本月底可完成
長堤與南堤間封鎖以便工程進行

【本報廣州十九日電話】海珠橋重建工程已進入了緊張階段，河底沉梁的切割與打撈工作大部完成。現北岸的一孔鋼梁裝拼後，正逐日架設中；靠南岸的一孔沉梁起頂工作也獲得顯著進展；中間一孔是以軍用鋼梁裝拼的，也在北岸橋頭廣場上裝拼中。照計畫，北孔鋼梁架設工程本月底可完成。為便利架梁工程的進行，海珠橋北端長堤與南堤間的一段已封鎖起來，車輛行人都須繞道。

魯迅逝世十四週年
上海舉行紀念大會
陳毅許廣平馮雪峯等參加
山陰路故居改建為紀念館
出版總署統一出版發行魯迅著作

【本報上海十九日專電】華東文化部、滬文化局、滬文聯十九日晨聯合舉行魯迅逝世十四週紀念會，參加者百餘人，陳毅市長亦親臨參加。他在講話中鼓勵大家學習魯迅不怕任何困難戰鬥到底的精神。紀念會儀式由陳白塵主持，夏衍、陳望道、許廣平都說了話，馮雪峯告訴大家魯迅生前著作已決定由國家主持出版，會後大家分赴魯迅故居及墓地瞻仰。

【本報上海十八日專電】十九為魯迅逝世十四週年，滬文聯與華東文化部定於是日聯合舉行紀念會，會後並將赴魯迅墓地獻花致敬，並赴魯迅故居瞻仰。按魯迅故居在滬山陰路大陸新邨九號，爲其晚年在滬之住處，華東文化部決將它修葺改建為魯迅紀念館，修建工作已於本月十五日開始，預計兩星期竣工。魯迅夫人許廣平十八日自京來滬參加十九日的紀念會，待魯迅紀念館落成後，她將把魯迅原來的居室佈置得和他生前情形一樣，好讓大家瞻仰。

【新華社北京十八日電】為了使魯迅著作在國內外大量正版發行，魯迅全集出版社負責人許廣平女士和周海嬰先生決定將魯迅著作的出版發行工作交由中央人民政府出版總署負責辦理。出版總署在接受了這個任務以後，已聘請馮雪峯等着手進行魯迅著作的校訂編刊和註釋工作。魯迅的豐富著作，是中國人民最珍貴的精神財富之一。魯迅在其三十三年的著作生活中，所寫作、編輯、翻譯、校勘、輯印的文稿，估計當在一千萬字以上。二十卷的魯迅全集，是在抗日戰爭時期，由魯迅先生紀念委員會編纂，於一九三八年六月在上海初版印行的，其中包含了魯迅自選的大部分的譯著和魯迅的「三十年集」，全書計六百餘萬字。在抗日戰爭結束後的一九四六年五月，魯迅全集在上海再版出書。東北解放後的光華書店，在一九四八年九月印了魯迅全集的東北版。一九四八年十二月，上海作家書屋又（漏七字）租了紙型印行了一版。這四種版本內容大體相同。至於各地翻印的，以及在各種單行本和魯迅全集出版社先後印行的著作，尚無統計。全集所未收入的著作，在近年出版的有「魯迅書簡」，一九四六年由魯迅全集出版社印行；「魯迅全集補遺」，一九四六年[illegible]月由上海出版公司印行，「魯迅選編集」共四種，所[illegible]「小說士敏士之圖」、「[illegible]書選集」二種，一九五〇年九月由上海出版公司印行[illegible]至於魯迅著作的外文譯本出版最早的爲日本改造社翻譯的日文本大魯迅全集。魯迅作品的外文譯本最早的是「阿Q正傳」，一九三八年在莫斯科出版，一九四七年又有羅果夫[illegible]的新譯本在上海出版。一九四五年在蘇聯出版了「魯迅小說選集」的俄譯本。今年在莫斯科又出版了「魯迅小說選集」的新譯本，印數達十五萬本。此外，在英美法德和東歐國家都有魯迅著作的譯本出版。在中國國內並有「阿Q正傳」的世界語譯本。

饒漱石謁魯迅墓

【本報上海十九日專電】華東軍政委員會饒漱石主席於十九日晨六時往萬國公墓謁魯迅墓。

魯迅先生遺照
上、一九三六年十月八日，魯迅先生在上海青年會參觀全國木刻流動展覽會時與青年木刻工作者談話，距逝世僅十一天，此為先生生前最後一張照片。
下、一九二五年魯迅先生在北京講演。

邯鄲烈士陵園竣工
今日舉行落成典禮
左權將軍等靈柩移入安葬

【本報北京十九日專電】在抗日戰爭中，先後光榮犧牲的中華民族優秀的兒女、前十八集團軍副總參謀長左權將軍及楊裕民、張衡宇、何雲、高捷成、賴勤、陳光葉（朝鮮同志）等烈士，當時因戰爭環境，暫安葬於涉縣石門村。一九四六年，晉冀魯豫邊區參議會爲追念先烈，決議在邯鄲修建烈士陵園。現邯鄲烈士陵園的修建工程已告完竣，定明天（廿日）舉行落成典禮，左權將軍等烈士的靈柩將於同時移葬陵園。左權等烈士的生前戰友、親朋及家屬，屆時均將參加移靈和公祭。

越南解放軍捷報頻傳
西貢法當局極度恐慌
美國戰鬥機運到越南企圖扭轉局勢

【西貢十九日消息】越南解放軍在北圻迭獲大捷後，西貢法軍當局甚爲恐慌，十九日已下令動員保安隊後備隊。

【華盛頓十八日消息】美國於十七日晚趕出新式噴氣戰鬥機（　）、坦克車、大砲和軍艦，趕速運往越南，救助被越解放軍打得喘不過氣來的法軍。

美國國防部發言人說，依照十七日法、美雙方軍事談判結果，對於增加軍事援助越南法軍的二億七千五百萬美元，已下令給予最優先權利。

【西貢十八日消息】越南「保大政府」「總理」陳文浩十八日哀求美國給予軍火和財政援助，以便建立陸、海、空軍，挽救其無可挽救的命運。陳文浩表示，到一九五一年底，將可組軍四萬人，現在可以立即招募新軍一萬人。他說：「我要求友邦援助越南組軍計畫，完全由越南控制。」

【倫敦十八日消息】蘇軍紅星報十八日表示，越南人民解放軍業已控制越南的十分之九地區，和一千八百萬的人口。

根據倫敦方面所得到的塔斯社訊，該報認爲在法控制區內的人口只有二百萬人。並且，法國在越南戰爭中已損失了十五萬的兵員。

【倫敦十九日消息】法國駐英大使館十九日發表聲明，否認英、法、美三國政府會因爲越解放軍的節節勝利，討論了與越南民主共和國談和的可能性。法大使館發言人說，這是「完全無稽」的消息。美國國務院發言人十八日也曾發表聲明，否認所傳英、美兩國會勸告法國政府與越南民主共和國談和的消息。據悉：三國會討論了經濟援助越南法軍問題。

【巴黎十八日消息】法國國民議會十八日辯論越南問題時，共黨議員茹夷首先起立發言，要求法國政府與越南民主共和國舉行和平談判。右翼議員杜邦抨擊法國政府的越南政策，說越南法軍缺乏援兵、裝備和金錢。他說：「我最近訪問越南時，法軍司令部的代表告訴我，法軍的作戰物資正遭受破壞。」前國防部長戴高樂派擁護者米希萊，指責法國政府「輕視局勢，不讓人民知道眞相。」他說：法軍最近撤退中越邊境的前哨據點，使得越解放軍有了眞正的軍隊。

【巴黎十八日消息】國防部長莫克十八日告法國內閣說，美國已答應給法國二十六億七千五百萬美元的軍援，並有理由希望再增加。他在與美國談判協防法國整軍後，向內閣作第一次報告。他說美國已允許援助：（一）價值不低於十六億美元，或甚至可達到最高額二十二億美元的武器和裝備。（二）供越南用的戰爭資料二億七千二百萬美元。（三）貸款三億美元，以供法國購買或製造軍備。對於第二項，法國原要求借款七億元，雖然至一九五一年六月卅日止僅獲允二億元，但莫克說，很有理由相信，在六月卅日以後還可借到一億元。

陝西發現新石油礦藏
勘測結果證實和發現油苗四十餘處

【新華社西安十九日電】陝西石油礦藏有新的發現。這是中央燃料工業部石油管理總局六月間派出三十多位地質學家和石油專家到當地考察的初步結果。這次考察區域達三千一百八十平方公里，包括十幾個縣份。考察勘測結果，證實和發現油苗四十餘處，其中一個儲油地質構造面積大達八十平方公里。此外，專家們還發現了許多地質學上和地理學上的寶貴資料，給完全探察陝北、陝中石油地質提供了有利條件。現石油管理總局決定選擇重要的地質構造，繼續精密勘測和鑽探工作。

悍然違反聯合國憲章
聯大政治委員會竟通過所謂七國建議案

【本報綜合報道】聯大政治委員會在美帝集團的操縱下，十八日分段通過了所謂「七國建議案」：如安理會因否決權而無法行動時，即可召開全體大會特別會議。表決結果爲贊成者五十二票，反對者五票，兩票棄權。這是七國所提「保障和平的聯合行動案」的第一部分，根據其中的規定，在發生侵略或破壞和平時，全體大會有權建議使用武裝部隊。在此以前，政治委員會以四十六票對五票（六票棄權）否決蘇聯所提的修正案，蘇聯的修正案主張這一類的決定應留給安全理事會。

蘇聯等國家反對七國提案的第一部份，敍利亞、黎巴嫩兩國棄權。

政治委員會又以五十五票對五票通過設立「和平考察團」。這觀察團將包括十四個國員，派到任何國際局勢緊張的地區。

政治委員會以四十三票對五票，六票棄權，通過提案中規定建議聯合國的會員國在其軍隊中特設一種部隊，當安理會或全體大會提出建議時，這部隊可迅速交給聯合國使用。印度、印尼、也門、瑞典、阿根廷等國在表決這部份時棄權。

政治委員會又以四十七票對五票七票棄權，通過設立一個委員會準備集體措施，以維持安全，這委員會研究使用武裝部隊以維持及鞏固和平與國際安全的方法。

最後，政治委員會以五十八票對零票，兩票棄權，通過七國提案中强調尊重人權，加緊努力，以求穩定經濟局勢的一部份。

蘇聯外長維辛斯基在大會政治委員會中堅持在建議中的世界性和平觀察委員會中必須有中、蘇兩國參加。政治委員會正在辯論西方國家提出「爲和平一致行動」的議案。維辛斯基說：蘇聯擁護建立這樣一個委員會，「因爲我們擁護和平」。但這個委員會必須有「五大」國的參加。維辛斯基並建議，捷克，或波蘭應爲該委員會委員之一。

維辛斯基並反對該議案的另一規定即設立一個集體措施委員會以研究一切可能有利於加強「國際和平」的方法和資源。他極力指出這一個機構將必[illegible]安理會的權力。

關於供給聯合國武裝部隊的一般問題，維辛斯基說：蘇聯並不反對供給這種部隊。他說：聯合國應該有在其指揮下的軍隊，而我們將可利用這些軍隊勝利地反對任何侵略者，可是，這必須遵照我們的憲章進行，我們的憲章正是爲適應這神聖任務的有效辦法。維辛斯基一再申明他所提出大國舉行會議的意見完全是朝着這一個目標，他並指出七國議案所提的建議是違反憲章的。

大中華酒店房租減收八折
千諾道中一一九號 電話：二七七五一
附設餐廳 特聘名廚 主理西菜
馳名：燒焗禾花雀 燒肥乳鴿 焗鱠魚 葡國雞
抵食：早茶餐 每位一元 特快餐 每位二元
特設 益食家 早晚飯菜 宵夜雀局菜
創製八寶 原煲鷄粥 粥中之王 港九獨異
[illegible]

社評

朝鮮人民不會停止鬥爭

朝鮮人民正在極艱難困苦的條件下進行着鬥爭。在他們的前面是現在世界上最大的，也是最殘忍的帝國主義者——美國。

在這片八萬五千方哩的土地上，美國帝國主義者已集中了它全部可用的海陸空軍，進行着空前的大屠殺。在美國空軍誇功戰報的字裏行間，我們看見了成千萬朝鮮愛好和平人民的鮮血。

這些人或者正在工廠裏工作，農田上種地；或者是老年人，正在門口曬着太陽；或者是青年的婦女，正在等待着她們的丈夫或愛人歸來；或者只是才生下來的嬰孩，還沒有嘗味過人生的酸甜。藍圈白星的飛機飛過他們的頭上，他們沒有了，剩下的只是一堆一堆的血和肉。

這些人是沒有罪的；如果他們有罪，那便是他們太愛好自己民族的獨立和自由。的確，愛好獨立和自由在帝國主義看來是十惡不赦的大罪。於是，他們死了，他們被殘忍地屠殺了。

但是，屠殺並不能摧毀一個民族的意志；一個倒下去，千百個站起來了。是的，在優勢的武力壓迫下，朝鮮人民軍不得不作暫時的退卻，但最後勝利的信心始終在他們的心頭。這個信心鼓舞着他們，在最艱苦的環境下，作着英勇的鬥爭。

只要他們的眼睛還睜着，他們一定緊握着他們的武器。當大軍作戰略撤退時，留後的部隊沒有一個不站穩在自己的崗位上，流了最後的一滴血。

昨天的上午，美軍宣布進入平壤了；但是在昨天的早晨，平壤電台並沒有停，自由的呼聲是砲火所壓不下去的。我們可以想像到裏面工作人員的英雄主義的表現；砲彈、炸彈已落在他們的旁邊，他們還活着，他們便不會忘記，號召全國的軍隊和人民，執行金日成將軍給他們的任務：

「用我們的血保衛我們的每一寸土地，集中一切力量給敵人以決定性的打擊，徹底乾淨地消滅我們土地上的外國武裝侵略者及其走狗——李承晚賣國賊之流。我們必將給予我們的敵人以這種決定性的打擊。」

將近三千萬的朝鮮人民，除了少數的賣國賊、懦怯者以外，都記着這一個任務。無論他們是在南方，是在北方；是在工廠，或是農田上；是在前線，或是在敵後，他們都同樣地在爭取着一切機會執行着這一個神聖的任務。

即是在南朝鮮，在敵人的後方，人們也沒有忘記這一任務。組織自己的公糧；留在敵後的人民軍仍舊保持着高度作戰的力量。當美軍北進時，他們卻在南朝鮮攻克了羣山、居昌、茂朱、清州、……蔚珍等六個城鎮。

在這六個城鎮中，羣山位西海岸，是美國空軍基地；南端的美空軍根據地木浦則已被人民軍萬餘包圍。由其他五個城鎮的分佈來看，我們更可以看出在南朝鮮幾乎無一處沒有人民軍的蹤跡。

平壤是會受美軍的蹂躪的，但在整個朝鮮地區上，人民正在和他們向美國帝國主義者的鬥爭；這個鬥爭在朝鮮全境沒有解放以前是不會停止的。

美國帝國主義者也許還在作着速戰速決的夢，但是希特勒又何嘗沒有做過這個夢呢？

廣大農民積極努力下 湖南省農業超額豐收

稻穀比去年增加了百分之二十 棉花較原定任務超過四萬餘擔

中南區絲茶菸麻均達預定產量

【本報漢口十九日專電】湘省今年的農業生產，在各級領導機關的正確領導和廣大農民的積極努力下，超計劃完成了任務。稻、穀、棉、茶、桐油、蔴油、茶油都告豐收。稻穀較去年增產百分之廿，最低估計可完成一二七五七萬餘擔；棉花較原定任務超過四一〇〇〇擔；茶葉原爭取十萬擔外銷，現已達二十一萬擔。

【新華社漢口十九日電】中南區除了糧食棉花豐收以外，蔴、茶、菸葉、山貨、蠶絲等，在人民政府的照顧和扶植下，也都大體完成了今年的生產計劃。今年中南全區，共種蔴五十二萬七千市畝，產蔴皮五十九萬多市擔，約為戰前產量的二分之一。全區今年產茶達四十九萬多市擔，其中著名的湖南茶區，產量達卅八萬七千多市擔，較去年生產幾達一倍。全區今年種菸六十九萬多市畝，產菸葉九十四萬多市擔。種植甘蔗七十萬市畝，南蔗可造糖卅多萬市擔。蠶絲方面，廣東省今年共產生絲四千八百市擔，河南省春秋兩季柞蠶產絲共二千市擔。今年春天，中南各地人民政府曾普遍號召農民推動和發展蔴、茶、絲、糖等各種生產，並且適當地規定了收購各種貨物的合理價格，切實保障了農民從事各種貨物生產的利益，因而大大的提高了農民的生產情緒。為了解決農民缺糧、缺肥的困難，中南各地人民政府曾發放了大量的貸款，如廣東省人民政府曾經發放蠶絲貸款九萬萬四千多萬元，甘蔗肥料貸糧二百廿多萬斤，現在中南各地花紗布公司、土產公司，和茶葉公司等國營貿易機關，為了保障農民利益和適應工業需要，正紛紛和農民訂立收購各種農作物的合同，並且在各地設立收購站。

穗文教局通告中等學校 切實辦理人民助學金

市校須照中南區所訂辦法執行 受補助私校應設百分之十名額

【本報廣州十九日電話】中南區中等學校人民助學金暫行辦法，本月六日業經市文教局轉發各公私中等學校遵照辦理。昨該局特再規定四項辦法，通告各公私中等學校切實執行。該四項辦法全文如下：（一）市立中等學校必須根據此項辦法（編者按：人民助學金暫行辦法）重新辦理本學期助學金，於十月廿三日前報局。（二）本學期受補助之私校設置百分之十的助學金名額，其助學金包括在一般補助費內。（三）有條件有可能的私校，必須參照執行，最少亦應設置百分之五以上的免減費名額，並於十一月十日以前將辦理情況報局。（四）請有關機關遵照此一辦法，適當處理關於具有申請資格的學生要求發給的證明文件問題。

中南區中等學校助學金暫行辦法

茲將「中南區中等學校人民助學金暫行辦法」錄後：

人民助學金的設置是以資助學習積極、品質優良而經濟情況確屬困難，無力自給或不能全部自給的學生繼續求學為目的。

申請資格：現有公立中等學校學籍之學生，凡具備下列條件之一，而學行成績優良者，均可申請人民助學金：（一）供給制之軍、幹、烈屬子女尚未取得供給而持有有關機關之證明文件者（軍屬子女須取得營以上的證明文件，幹、烈屬子女須取得區以上人民政府的證明文件）。（二）貧苦工農青年、貧苦工農子女，持有縣級以上工會或農會之證明文件者。（三）貧苦公教人員之子女持有有關機關及區以上人民政府之證明文件者。（四）家境極為清寒，持有區以上人民政府之證明文件者。（五）華僑學生。（六）少數民族學生。

申請辦法：（一）申請人民助學金者，應親筆繕具簽名蓋章之申請書一份，隨同證明文件呈繳。（二）申請時間，新舊生均於入學時塡繳（上期已繳證明文件者，可只繳申請書）。

人民助學金之等級：（一）甲等：除免繳學雜費外，每人每月另發給九二機米七十五斤。（二）乙等：除免繳學雜費外，每人每月發給九二機米五十斤。（三）丙等：除免繳學雜費外，每人每月發給九二機米廿五斤。

名額：下列名額，係最高限額，各省（市）文教廳（局）得在該名額內自行調整：（一）普通中學人民助學金名額，佔全校學生人數百分之二十。（二）師範學校人民助學金名額，佔全校學生人數百分之八十五。（三）職業學校人民助學金名額，佔全校學生人數百分之五十。（三）名額：均按甲等人民助學金為計算標準，乙等丙等折合計算之；乙等每三名算兩名，丙等每三名算一名。

邊疆醫療隊自京出發 前往青海為邊胞服務

全隊五十八人攜有藥械兩噸

【本報北京十九日電】中央衛生部和民族事務委員會，為執行人民政協全國委員會第二次大會中關於組織少數民族邊疆衛生隊的決議，特聯合調派中央防疫總隊第七大隊全部工作人員，及自北大醫學院調出的專科醫師五人，共計五十八人，由大隊長薛干運、副大隊長燕顯南率領，攜帶全部藥械共兩噸，自京起程赴青海省，協助進行少數民族的性病及其他疾病的防治，與推行環境衛生和婦幼衛生等工作。同時並進行衛生調查工作，以為今後大規模工作的參考。

援助蘇皖等地災胞 穗將進行勸募寒衣

勸募分會成立下月底完成任務

【本報廣州十九日電話】淮河流域皖北、蘇北、河南、河北等地區，今夏水災嚴重，這是由於過去國民黨反動政府連年水利不修，破壞河堤及今年雨量特多的結果。中央人民政府已採取急救、工賑、治水、副業生產、排水補種等緊急措施，並發動組織皖北蘇北河南河北災民寒衣勸募委員會，推行救濟福利事業和人民互助、社會互濟的工作。穗市府第五次政府委員會及第四次協商委員會聯席會議，決定成立「皖北蘇北河南河北災民寒衣勸募委員會廣州分會」並通過該會委員名單。該寒衣勸募分會於十八日舉行第一次會議，推定梁廣為主任委員，古關賢為秘書長，陳志方、郭翹然、張若華為副主任委員，卓炯為副秘書長。並成立辦公室，下設秘書、會計、宣傳三組。會議對募捐辦法、工作分區、宣傳、動員、收集、轉送等工作，作了詳細的討論和決定，並決議組成工商界、各區居民、機關部隊三個支會，負責進行勸募。同時由工青學各界人民團體展開宣傳，爭取下月底完成任務。

穗市區互寄平信 郵費一律四百元

【本報廣州十九日電話】郵電部廣州郵政局奉令成立九月十四日……使各種郵政措施與……配合越寬，解決定市區內（包括郊外芳村、車陂、石牌、沙河等各區鄉村）各郵件，一律按本市收費（例如平信四百元），並已於本月十二日各局遵照執行。

中國人民保險公司 粵分公司業務展開

為將來實行強制保險創造條件

【本報廣州十九日電話】廿日是中國人民保險公司成立一週年，它的成立使保險事業走上歷史的新階段。它是由中國人民銀行直接領導下全國性和統一的國營保險機構，在過去一年中，機構幹部和業務，都有很快而很大的發展。機構方面，首先建立東北、華東、中南、西北和西南五個區公司，和幾十個分支公司及辦事處，幾乎遍佈了國內各大市縣。廣東分公司於二月廿三日成立，在它管轄下，除了已有的汕頭、海口辦事處，和支公司，江門、湛江兩辦事處外，還委託了各地人民銀行和縣市各人民銀行代理外，中國銀行、交通銀行代理外，上海、金城、國華、新華、聚興誠及和成七家銀行代理。同時為了為進出口商服務，促進物資的內外交流，更委託了中國保險公司香港分公司代理，以利僑胞。今後的機構，還在根據需要，在全國保險業務方面，業務的絕大部份，均已由該公司成立。七月份以來，也有飛躍的進展，九月份的保費收入，達成立初期三月份的九倍半。最近該公司正在積極爭取公營企業的投保，並逐步展開國家機關和合作社財產的調查，勸其投保，為將來實行強制保險創造條件。一面大力擴展各項財產保險，包括火災保險、水陸空運輸平安險、兵險、船舶險、汽車險、郵包險、金銀險等。並正向鹽務機關及鹽商洽商開辦運鹽險。同時開辦各項人身保險，包括終身壽險、兩全壽險、團體人身保險、船員意外險等。和此外車乘客意外傷害險、漁業險等，也在積極調查研究，不久可舉辦。並即宜配合冬防運動，舉辦防火檢查，將火險費率減低二成，以減保戶負擔。

滇省副主席 楊文清病逝

【新華社昆明十八日電】雲南省人民政府副主席楊文清於十月十四日在昆明病逝。楊氏係雲南省祥雲縣人，解放前歷任雲南省政府建設廳長、民政廳長等職。去年十二月間曾參加雲南和平起義，積極協助人民政府接管。今年三月經中央人民政府委員會任命為雲南省人民政府副主席，八月任命為雲南軍政委員會委員。近因十二指腸潰瘍復發，診治無效逝世。雲南省黨政軍各機關首長均親往弔唁。

中南區的衛生工作 以預防為主顯著成績

全區今年尚未發生霍亂 今後工作主要是防治地方性流行病和改善工礦衛生

【新華社漢口十九日電】中南區衛生工作在「預防為主」的方針下，已逐步開展。今年春季，中南各省市曾普遍……入夏以後，各省市都……注射霍亂預防針……中南全區今年尚未發現霍亂……各大城市普遍組織有居民衛生小組，作為開展衛生教育、貫徹衛生政令的基層組織。在武漢、廣州、汕頭、海口等交通要道，均設有交通檢疫所，進行檢疫工作，以防止疫病傳播。

為配合防疫需要，中南衛生部在武昌籌設一所生物製品廠，中南區所需疫苗、血清、痘苗等都將由該廠製造供給。

中南區今後衛生工作主要有兩個重點：一個是防治地方性的流行病，例如：霍亂、瘧疾、血吸蟲病等。因為中南區的地方病種類很多，傳染力也大。河南省陽專區水災後患病者達四萬人，其中三萬人為瘧疾。第二是改善工礦衛生，江西鎢礦區和湖北石膏礦區的調查，衛生條件現在都很差。

便利寄兌稿費

郵局發售「稿費兌換券」

【本報北京十九日專電】郵局為便於各地報紙廣大工農通訊員散處農村，在匯兌不便與通訊員流動的情況下，常因兌款地點和期限的限制而感到困難。因此中央郵電部郵政總局已通知關內各地郵局添辦「稿費兌換券」匯兌辦法，以解決各報社與各地通訊員匯兌稿費的困難，便利各報社與各地通訊員間的聯繫。「稿券」面額分一千元、五千元、一萬元、五萬元四種，購買、寄發、兌取手續均極簡便，無須辦理何種手續。各報社向郵局批購後，即可分寄。通訊員收到「稿券」後，即可向任何地點之郵局或郵政代辦所取款，此項「稿券」匯兌辦法，華北郵局今年八月份即已實行，各郵局均有「稿券」發售，各報社及文化出版事業部門均可就地購用。

潰瘍
詳細說明書承索即寄
象頭牌 STANDARDIZED QUALITY
美國最近成功發明，胃腸潰瘍特效新藥
胃瘍斯靈（PEPTULCEREM）
胃腸病與胃腸潰瘍症，自有人類即已發現，據美國大學教授拉氏指出：此症之形成，多由於情緒不安及飲食失調所致，故患此病者，以都市生活為多，蓋都市生活煩雜，情緒易受刺激故也。患有胃病之人，多於餐後感覺胃部不舒，……繼續惡化即有吐血及便血等症狀發現。美國芝加高大學教授艾菲氏 Dr. ANDREW C. IVY 研究胃腸病達廿年，發覺胃內有某種特別分泌，為胃病及潰瘍之原因，更證明如以人工仿製此種分泌，加入胃內產生相反作用，則可療治胃病，乃與助手多人，創設研究院，其中如奇通華醫師 DR. HARRY GREENGARD，亞健信醫師 DR. ARTHUR J. ATKINSON，高士文醫師 DR. MOIRON I. GROSSMAN，李雲化醫師 EZRA LEVIN 助手達一百名以上，經不斷研究與改良，始克成功。乃在各醫院作臨床實驗，證明有效，多數病者，以往認為無法醫治者，採用此藥，即可完全治愈。……患者服後，藥在胃內即按需要而發生作用，使潰瘍傷口漸次平復而臻於痊愈。「胃瘍斯靈」乃照艾醫師原方配製，復加改良，使便於服食，故一經問世，轟動醫界，咸一致推許。目下歐美各大醫院與醫師，均已一致採用矣。
主治：胃病，胃潰瘍，十二指腸潰瘍，噯氣，胃部脹痛，胃出血，腸炎，心窩絞痛，慢性消化不良。各大公司藥房均售
美國派安拿公司出品 總經理：東成公司 香港華打行八樓

英雄牌薄荷腦 HERO BRAND MENTHOL CRYSTAL
港穗辦事處遷移新行址啟事
上海新民化工廠
本廠在滬創設，歷有年所。精製英雄牌薄荷腦，薄荷油，均致好評，品質純淨，暢銷各地，海內外廠家，壹經採用，咸不敷應用。茲以擴充港穗營業，原設兩地之辦事處，行址不敷，以便接洽起見，特遷設新址，以便接洽。倘蒙惠顧，毋任歡迎。
香港 廣州 辦事處新址：大道中九號一〇二室 太平路一九一號二樓 電話：二五三二一 一七三三六六

搪瓷堅固花式多！
嘉豐搪瓷公司 金錢熱水瓶公司 出品
金錢牌 搪瓷器 熱水瓶
外面漂亮裏面熱！
金錢

值得他們研究！
特製 金星牌
烟絲金黃 香味醇郁
璋南烟廠出品

靈芝藥廠老牌聖藥
靈芝濟眾水 治霍亂止吐瀉 救急痧愈萬病
靈芝疳積散 除虫去積 開胃長肌 月服三次 轉弱為強
中國靈芝藥廠出品總行廣州太平路

買屋聲明
本人經中買受東興公司陳承興前向大東華西路……土地……一連……如有糾葛，俱與賣主理妥，一經交易，概與買主無涉，除登報外特此聲明。

買屋聲明
本人經中買受張殿明、殿良、殿彬、殿芬、殿邦、殿錦等用張祥軒名義登記之吉屋一連二間坐落廣州市惠福分局段內大紙巷門牌第十二號……業於本年十月廿五日交易，如有糾葛，俱與賣主理妥，一經交易，概與買主無涉，除登報外特此聲明。麥六姑啟

剪此告白
附人民幣一萬五千元到廣州市天成路一零七號公平紙店取中式改良記帳法一套（三本）內容根據舊式原理參酌中式習慣編成解說淺顯透闢舉例清晰詳明保證看過識做既熟中式又明西式倘有未盡明瞭之處可來函或惠臨詢問本店刻詳細解答務令滿意徹底明瞭（一）欲改良舊賬原有之簡式易適求一標準合理易明易做之賬簿者不可不閱（二）研究新式簿記因年齡或時間與金錢關係不能入會計學校讀書者不可不閱（三）欲研究新式（大）

許耀慶 癬癩濕毒 皮膚藥王
著名斷根發冷水
此兩種藥包好。勿論該症初起久患用過百家藥而不愈者用之立愈。若有商戶賓館欠收銀。老幼嬰孩皆合用
總發行 廣州市光復北路三三九號 台山縣城台西路八八號 許耀慶藥行 各處均有代售
許耀慶 尚醫包皮 發炎結尿 發育不全 著名無痛 割症

陳佩倫 哮喘牽蝦
歷驗特效 方法包愈
診所廣州抗日西七十九號 電話 一六二四三
哮喘牽蝦 屢醫未好 我有妙法 斷根能保

露華濃
香皂·潤膚霜
能保持皮膚嫩滑 常存艷香
總經理 中美貿易公司

二屆和大籌委會集會
討論大會議程分配各國任務
蘇聯請各國紅十字會團體促進和平

【新華社北京十九日電】莫斯科塔斯社訊：第二屆世界擁護和平大會籌備會十六日在捷克斯洛伐克首都布拉格舉行會議。出席會議的有世界擁護和平大會常委會執行局總書記拉斐洛，世界和平常委會機關刊「和平擁護者」主編廉尼年聯盟主席鮑埃雷，蘇聯、中國、德意志民主共和國、波蘭、羅馬尼亞、越南、英、西德、奧地利、荷蘭、丹麥、巴西與澳大利亞等國的代表。會議討論了世界擁護和平大會的議程，及各國和平擁護者在大會的籌備工作所擔負的任務。

【蒙特卡羅十八日消息】蘇聯代表十八日在此間國際紅十字會會議中提出，號召一切紅十字會、新月社、獅子社、太陽社等組織和它們在世界各地的會及維持和平而工作。美國代表附議這一提案。這一提案「迫切請求各國政府採取一切有效措施，制止並排除使用燒夷彈、原子能及一切同樣的方法，認爲是與榮譽及國際信義。」這一提案將於十九號提出辯論。大會十七日曾否決蘇聯所提出的呼籲各紅十字會「倡導和平信原子武器」的三個議案。

德國統一社會黨聲明
慶賀全國陣線的勝利
人民選舉的勝利已將爲爭取統一、民主與愛好和平的德國而進行的鬥爭導入了新的階段

【新華社北京十九日電】塔斯社柏林十七日訊：德國統一社會黨頃發表聲明慶賀民主德國全國陣線在十月十五日德意志民主共和國舉行的普選中所獲得的勝利。聲明指出：「德意志民主共和國的壓倒多數的居民，一致表示支持與蘇聯及其他一切愛好和平的國家和平友好的政策。人民選舉的勝利再度證實與和平、民主力量友好合作的正確性。這一勝利已將爲爭取統一、民主與愛好和平的德國而進行的鬥爭導入了新的階段。德意志民主共和國反法西斯的民主制度進一步加強了。」聲明並強調指出，選舉的結果證明：德國工人階級一致支持民主共和國政府和統一社會黨所執行的政策。

美收買泰國
成立協定代爲訓練泰兵

【華盛頓十八日消息】美國與泰國已簽訂一項軍事「援助」協定，美國將以軍事器備供給泰國政府並提供若干軍官和技術人員作示範訓練之用。根據此項協定，美國國務院十八日公佈此項協定時，發表美國駐泰大使史坦頓十月十七日在曼谷簽署協定時所作的聲明副本。據史坦頓說：美國應泰國之請，決定提供軍火與其他軍事配備，以代替泰國武裝部隊現在所用的舊式配備。

杜魯門返抵華府

【華盛頓十九日消息】杜魯門於前往太平洋會晤麥克阿瑟後頃已飛返此間。他所乘專機爲適務所溜延，被迫改降於馬利蘭的空軍基地，離原擬降落國家機場十二英里。特務人員，閣員，和白宮官員已在國家機場等候他。

在保衛和平的陣線上

【新華社北京十八日電】法國已有三十二個省確定了召開和平大會的日期。和平大會已經開過一百二十個。在塞納省已經選出大會。塞納省的和平簽名人數已近二百八十萬，和平擁護者要爭取在第二屆世界擁護和平大會開幕前，徵集三百萬人的簽名。

多時，並此急急趕往空軍基地。

菲人民軍全面活躍
民答那峨首次感到重大壓力

【馬尼刺十八日消息】菲律賓政府情報官員十八日披露，在過去數日中，全菲各地的解放軍活動逐漸增加。

菲律賓南島最南的全菲第二大島民答那峨島首次感到解放軍的重大威脅。東米沙美、哥打把托、答佛、布吉農等省過去都沒有解放軍活動，昨夜也發現有可能受解放軍的襲擊了。攻擊的確實對象尚未明，但解放軍的力量已見加強。

光速重新測定
每秒186,282哩

【倫敦十八日電】[illegible]

世界鱗爪

[illegible]

納粹死灰在西德復燃
——記「兄弟會」的成長

【漢堡十八日消息】以希特勒時代國防軍軍官和納粹黨首腦爲中堅分子的法西斯組織「兄弟會」，在西方佔領國家的包庇和扶植之下，近來已死灰復燃，在西德各地愈益猖獗起來。

據路透社記者漢斯·魏森伯格報道，這個法西斯組織常常派出年青的黨徒，穿起軍人外套、馬褲和皮靴，大搖大擺地到西德北部參加各種集會，公開宣揚他們的「政綱」。

這些「政綱」與其他右翼運動的主張大同小異，例如：「我們要求恢復德國的政治和軍事獨立」，「保護德國軍人的光榮」等。有時他們也偶然提出一些新口號，如：「我們要求一個不依附東西兩方的德國」，「一個飽受戰禍的歐洲的第三勢力，列強勢力的均衡和一個歐洲復興的結晶點」等等。從這些口號可以看出，他們是有長遠打算的。可是，有些黨徒又說：「我們反對建立由西方最高司令部指揮的德國武力。我們要求在歐洲防禦武力之內建立納粹的德國軍隊，派遣代表參加歐洲參謀部。」

這個「兄弟會」現已發展到公共集會的階段，如果我們再深入一層去研究，還可以發現許多秘密。

這個組織的領導人物都是從前希特勒的精銳部隊「大德意志」師團的參謀人員和黑衛軍的高級軍官。這組織是一九四五年五月八日納粹德國失敗時，在什列斯威·侯斯敦的「大德意志」師團俘虜集中營內成立的。

他們在失敗的震驚之下，先是想利用他們的團結精神和戰友關係，作爲德國內部鬥爭的一個穩定因素。「兄弟會」的一位創始人說：「我們覺得，降臨在我們大家身上的命運，不管各人的地位如何，應該由我們大家來忍受。」

因爲盟國禁止退伍軍人集會，這個「兄弟會」最初是秘密發展的。可是，它很快便伸展到英國佔領當局在本區內所徵募的退伍軍人的工人部隊中。工人隊伍的領袖差不多全是退伍軍官，他們很少沒有參加這個組織的。

後來，最初加入組織的會員，不顧生命危險，慢慢把這個組織發展到德國的其他地區，在各地成立了許多「小組」，與各右派政黨建立聯繫，並且與前納粹黨大員奧托·斯特拉塞進行聯絡。奧托·斯特拉塞與希特勒鬧翻之後就逃出了德國。

盟國情報人員一直注意着「兄弟會」的長成，但一般民衆却全無所知。直到去年冬天，「大德意志」師團司令官曼尼托非爾同西德總理阿登諾提出了早已擬好的重整德國軍備建議之後，人們才開始注意。

此後，人們便盛傳曼尼托非爾是「兄弟會」的會員。其實，他當時不是，現在也不是。他只是與「兄弟會」的領袖們有密切聯繫。在戰時，這些領袖許多是他的部屬，其中有「兄弟會」的組織者，又高又瘦的貝克·布魯伊治希達，和不愛說話、目光銳利的法蘭克·格里克什。後者是格里斯·斯特拉塞的女婿。格里斯·斯特拉塞是納粹領袖之一，於一九三四年希特勒進行「血腥整肅」時被槍斃。

貝克·布魯伊治希達，法蘭克·格里克什和一位不大出名的退伍軍官阿康巴哈，他們三人共同組成「兄弟會」的最高機關——「兄弟會理事會」。

他們致力於建立一個「真正的中權」，想以他們的「人格和能力」來進行統治。照「兄弟會」政綱所說，他們要「在能夠把國家的命運再握在我們自己手上之前，保存德意志領袖的傳統。」

這個政綱令人想起了希特勒和普魯士的佛勒德烈克第二，甚至想起了若干別的德國帝王。「兄弟會」本身便沒有忘記這些帝王，因爲它說：「普魯士的各聽得其所得的銘語，將是我們的法律。」

它的最終目標是把「大西洋與烏拉爾山之間的國家結成一個同盟，而包括德國民族和歷史疆界內一切人民在內的德國，必須成爲這個同盟的一個有機體。」

「政綱」的起草人是法蘭克·格里克什。有些會員對他抄襲納粹的思想觀念表示遺憾。他們從這些話句中看見了希特勒的反共、反猶和反基督教「哲學家」阿爾佛烈德·羅森堡的鬼影。

他們預料，法蘭克的政策，雖然得到一部右翼黨派的支持，最後恐怕非舉行一次表決不可。表決結果將使「兄弟會」分裂。

與曼爾托非爾和貝克·布魯伊希達不同，法蘭克相信斯拉夫人和德意志人註定要把歐洲挽救過來，他認爲普魯士之鷹和蘇聯之熊是新歐洲的標誌。

據說，「兄弟會」的高級人員許多都相信歐洲的命運操在西方國家手裏。可是他們解釋說：「這不是說我們的外交政策必須向西方一面倒。」

對於這個解釋，觀察家認爲這是他們要爲德國爭取還價地位的一個表示。與法蘭克·格里克什簡直大的目標探索不同，貝克·布魯伊希達和曼尼托非爾却專心致意於比較急切的任務，他們正展開團結青年的工作。

是尼托非爾正在跟那些最高的退伍軍官打交道，他們相信他是要把「兄弟會」的會員和信仰「兄弟會」的分子安插在西德軍隊中，使他們擔任要職。

「兄弟會」一個部門的組織情形，現在仍然無從探悉。這就是它的組織非常嚴密的情報機構。據說對於歐洲各國和蘇聯的軍事準備情形，它都有很準確的情報。它的會員跟那些藏匿在阿根廷、西班牙和意大利的前德國軍官，以及法國和意大利的右翼運動，都有密切聯繫。

（★ 意 大利）[illegible]

印尼軍發動攻勢
進攻南摩鹿加島

[illegible]

★ 西 班牙反法西斯的海外僑民，在八月中已徵集了三十萬〇九千二五十六個和平簽名。一羣西班牙的海外青年，最近從法國的貝西亥乘自行車出發，走了一千八百公里，在二三個市鎮徵集和平簽名。

★ 墨 在墨西哥，儘管有反動政府的迫害，擁有幾近七萬會員的礦工、五金工人工會，擁有二千五百會員的國防工業工人工會，擁有九千會員的第九區國教育工作者工會大會，及擁有二萬會員的湖區農民，均已表示擁護和平宣言。

體育

穗市運會今閉幕
數天來各項競賽熱烈進行
下午消防隊舉行救火表演

【本報廣州十九日電話】穗市首屆人民體育運動大會廿日爲最後一天，並定下午三時舉行閉幕。上午八時至十二時各項項目繼續決賽，更有由全市體育工作者的大力士組成的拔河隊與混軍拔河隊作友誼的表演，下午二時由市公安總局消防隊作「消防表演」，特別在會場內蓋搭一相當於二層樓高的竹棚，到時將該棚縱火焚燒，由消防隊員作救火救生跳樓等驚險演出。三時舉行隆重的閉幕典禮，分別由各學校單位集合全體運動員、旗手、鼓隊、秧歌隊、參加閉幕禮。隨後由首長親自頒發獎品，大會爲發揚新體育的集體主義精神，特別製定精緻錦旗百餘面，每一參加單位獎給一面，以示提倡新民主主義國民體育的優良風氣，繼由東區聯校一千四百人表演的「東方紅」集體操，接着嶺南對友誼足球決賽。

團體操動作表演純熟

十九日各項決賽繼續進行，上午八時半四邑僑中表演「紅纓槍操」，繼由市三中表演「和平之星」，節目特別博得觀衆叫好，他們每一位表演員裸着上身，穿着一條間黃條的紅短褲，帶黑斜斜的宿色，表現着精神蓬勃的氣概，用敏捷動作，砌成一顆大紅星，忽兒分散，忽而又變花樣，動作純熟，數十枚彩旗與鏡齊點個隊形，觀衆報以熱烈的掌聲。到場參觀人數非常熱鬧，二千及四千公尺接力決賽，高欄決賽，低欄決賽，四百公尺接力決賽，統在雷動般的掌聲中次第舉行，熱烈氣氛使各健兒們情緒高漲。

各項決賽成績

初中組十九日決賽成績，女子二千支前接力決賽，第一名嶺南，六分三十三秒五，第二名培道，第三名執信，第四名協和。初中組男子二千支前接力決賽，第一名市一中，五分十一秒九，第二名廣雅，第三名培正，第四名嶺南。工農組四千支前決賽，第一名嶺南工友，十二分五五秒，第二名郵電，第三名關稅（市師），十九公尺八七，第二名陳翳（執信），第三名陳翳錦（培道），第四名林鳳賢（市一中）。公開組女子二千支前接力決賽，第一名培道，六分二四秒，第二名嶺南。公開組女子一百公尺跑複賽，第一組蘇抗日（嶺南），十四秒九，李美琛（培道），陸瑞芳（市師）。第二組陳平（協和），十五秒三，湯懿如（眞光），梁克薇（女師）。小學組男子二千支前接力決賽，第一名嶺南小學，五分二十六秒七，[illegible]

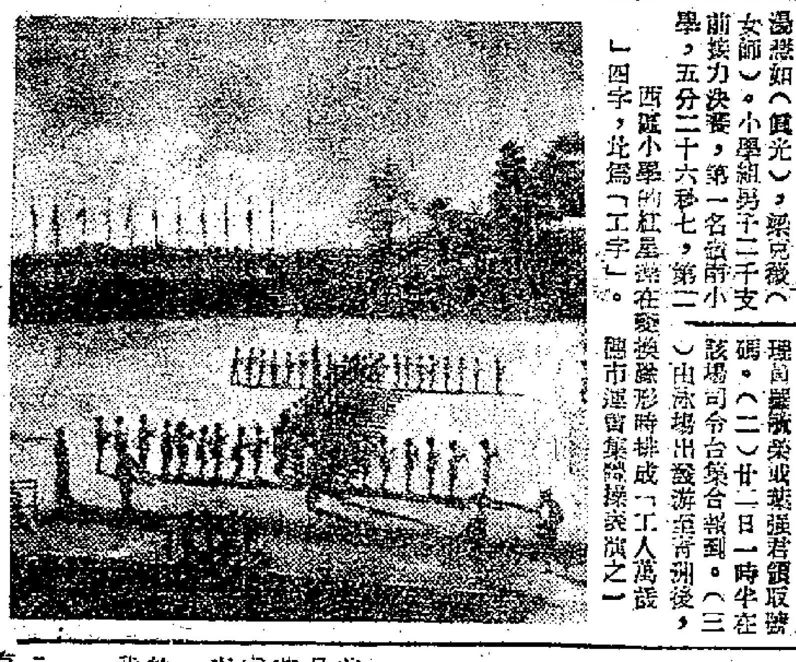
名二十五小，第三名培正小學，第四名四九小。小學組女子二千支前接力決賽，第一名嶺南小學，七分一六秒五，第二名四十九小，第三名培正，第四名中大附小，第五不分組男子二百公尺高欄決賽，第一名陳克亮（嶺大），十八秒一，第二名李念國（嶺南），第三名鄧榮基（嶺南），第四名劉炳光（大中）。初中組女子八十低欄決賽，第一名區秀清（培英），十六秒，第二名黎淑英（培英），第三名周素志（培道），第四名任佩霞（培英）。公開組女子八十低欄決賽，第一名劉道明（培道），十五秒七，第二名梁嶽詩（女師），第三名黃錦文（女師）——女師），第四名劉玉瓊（培中），小學八十低欄決賽，第一名鄧碧梅（永漢中心），十七秒四，第二名羅秀娟（小北中心），第三名溫杏媚（嶺南），第四名朱秀文。公開組男子四千支前接力決賽，第一名培正，十一分八秒三，第二名嶺南，第三名廣雅，第四名南海。小學組男子二百低欄決賽，第一名梁國星（培正），三十四秒三，第二名林春仿（嶺南），第三名馮合棠（嶺南），第四名徐約論（嶺南）。初中組男子三百低欄決賽，第一名陳東明（培正），三一秒六，第二名李保津（培英），第三名梁惠拔（與華），第四名盧福槐（培英）。

七十九名男女泳將
橫渡西環海峽
鄧煜明葉九均參加

【本報訊】由西環鐵匯泳場游往對海青洲小島再游返泳場紅竹的渡海泳比賽，決於後天（星期日）下午二時舉行，此次渡海泳全程來回計共一千一百多碼，參加比賽的一共有七十九人，包括有本屆域多利中西渡海泳冠軍的鄧煜明，第四名的葉九，與女子組第五名的陳靜海，屆時當有一番劇烈的爭鬥。

横渡西環海峽的渡海泳戰前常舉行，但鐵匯泳場戰後尚以此番爲第一次，該社昨特由幾位職員，商定運動員須知要點七項，公布如下：

（一）已報名者應在廿一日以前到泳場管理處向曾理貞羅振榮或葉強君領取號碼。（二）廿二日一時半在該場司令台集合報到。（三）由泳場出發游往青洲後，必須經過該處插有紅旗之小艇，並應向艇上裁判員報告本人號碼，方可游回，否則作中途棄權論。（四）抵達終點後，應向裁判員報告，否則作爲無效。（五）在途中如感氣力不繼時，勿勉強續泳。（六）途中欲登艇可舉手或高呼。（七）在未下水時，如感身體不適，請勿下水，免生危險。



穗市運會集體操表演之一

培英小學的健身操　穗市運會集體操表演之二

文德惠愛四校千人操　穗市運會集體操表演之三

軍警足球友誼比賽
砲兵告捷

【本報訊】砲兵足球隊，本屆聯賽雖沒有參加，但隊中也不乏健將。昨天下午五時半，該隊特約西區警署作友誼賽於香港仔球場，該地向少大足球比賽，故頗能引動一般觀衆。

砲兵氣勢力足，傳送推進迅捷可畏，中鋒戚林衝刺均佳，以二對零佔先，西警則由何留隊挽回一球。其後砲兵尼古士切入建功，以三對一完上半場。

下半場警察隊的張超海、謝少如等努力反攻，幾次攻門，均被對方門將加桑沒收，最後更因逆風作戰，再失兩球，以一對五爲砲兵所挫。

愉園衰警察揚威
光華會先勝後敗
前後脫節爲光華失敗癥結

【本報訊】昨天甲組足球聯賽，下午五時半在愉園光華球場舉行，警察隊渡海門光華，經過一場激戰，警察卒以二比一勇克光華。

這場球賽刺激多而精彩少，雙方都是守強於攻，兩隊的前鋒都不够彼此諒解，形成各自爲戰。警察在上半場時，曾由譚榕根和鳳走賢禁次射門，但一切都朝向「天后廟飛去」。譚榕根原本是踢左翼的，昨天要他改踢右輔，當然有點「楚材晉用」。每次進攻，他總是跑回左角去，不過，他有幾次匯線傳中和幾次掠球疾進，卻使敵人受到無限威脅。可惜其他的前鋒射門乏術，反爲光華所困。

光華的失敗，歸咎於前鋒和前衛不能相機進退，前鋒雖常具攻勢，但總因後援無人，老是不能向警察陣地壓迫，所以光華雖以一球佔先而終以一比二敗陣，就是這個原因。光華後衛吳祺祥相當出色，擋救險球不少。前鋒金滌生傳中相當漂亮，刁巧處也每使對方的何成束手無策。張金海運滯，陸慶祥更使人失望。門將黃仕傑還能幾次勇拒勁射，但對第一球之失，似乎有點大意。

開賽後，雙方短兵相接，警察「九伐中原」，均未成功，卅三分鐘時，光華反攻，球彈如雨下，結果終由金滌生射中，一比〇完結半場戰事。

易地交戰，還是警察攻勢多，五分鐘時，警察邊鋒袁耀林近門射中，扳成一比一和局。混戰中，何成踏傷金滌生；自金受傷後，光華前鋒線消失前力。廿二分鐘時，警察山度士望門力射，打入網內，警察便以二比一反敗爲勝。

喬路易不甘受挫
準備再向查爾斯挑戰
下月先與布里安比賽

【芝加哥十八日消息】前重級世界拳王喬路易十八日已經準於十一月廿九日在芝加哥運動場與阿根廷拳家布里安比賽，作爲他的「東山再起」的第一砲。

喬路易在其決定參賽後的第一次公開談話中稱，「我用一種方式訓練，却用另一種方式與查爾斯作戰。」他說，他以爲先需堅打三四次後再向查爾斯挑戰。還有人就告訴他，還需一來須到明年六月纔能比賽，而他的年紀又大一歲了，三十六歲的喬路易微笑着說：「查爾斯同樣也要長一歲。」

喬路易說，他訓練時的健康情況比與查爾斯比賽時較佳。他說，前次在比賽前曾打了四針盤尼西林以治傷寒，最後的一針係於比賽前二天打的。他立刻補充說：「我這樣說並不作爲一種解嘲。」

武溪移師半島
中青新陣迎戰

【本報訊】五戰五捷的台山武溪排球隊，今晚八時將移師青支會與中青餘對抗。中青前會一度因好手星散，退出戰線，此番由陳耀寧再糾集一班台山留港健將，組成新軍，與客軍週旋，論攻守實力來說，前中後三排技術都不遜於武溪，不過各線的聯絡，因爲是新組織的關係，自然遠不及武溪隊的來得緊凑，因此今晚的勝負誰屬？不難於此覓得解答了。

關逸民 蔡玉霜 離婚啓事

我二人情感不洽，已於一九五零年六月廿八日雙方同意在廣州人民法院辦妥離婚手續，發給值字第280號判詞收執有案，今後男婚女嫁各不過問，特此聲明。

廣州市人民法院通告

本院受理後開清租交屋事件據各業報稱：「舖客欠租瀦逃請求辦理」等情，茲限後列舖客自通告日起十日內從速投案，逾期依法辦理，特此通告。

院長　朱光
副院長　萬思元

一九五〇年十月十六日

業主姓名	房屋所在地及開設舖之字號	舖客姓名
李錦煦堂李錫	永漢北路一九七號（富有金舖）	
葉大科	河南同洪德四巷二七號二樓	
馬聯芳	維新路一五二、一五四號二、三樓	
蕭冠華	十三行仁安街五四號之一	
梁劉彩有	十三行四十號成棧銀號	
朱鳴鏗	瑞雲東路八八號李兆	
黃日堂余月蟬	大新西路四七六號聽聚行	
陳榮忠	漿欄路九三號凸樓	
朱和興堂朱志遠	十八甫福安街第八號地下	
謝和堂陳叔彭	揚巷路瑞新巷二七號	
伍綸	光復南一五五號長豐行	
何昌	抗日東九十號	
金裕成	綸昌號光復南一八號之一	
伏波小學校董會	太平南八九號	
馬超民等		
脫大威	中華南六七號	
馬念鴟	太平南九號	
台益堂	太平路一二〇號	
朱志德	杉木欄五八號	
郭誠信堂	濠畔中二九三號	
黎松	光復中二四〇號	
伍裕堂	德普街三號	
丁林五堂	光復南一八五號	
郭經韓	六二三路二七二號	
羅六勝	一德西路四三五號	
趙安和	西濠二馬路十五號	
黃穗達	東堤大馬路六十二號地下	
甄鵠榮	上九路十四號之三地下	
梁傑庭	楊仁南八號地下	
陳毅夫	一德西四八四號地下二三四樓	
林振	上九路十八號	何敬文
梁紹光	東鐵欄馬路十號	
劉漢中	杉木欄七十二號	
麥潤棠	十六甫東街五號	
張鶴安	光復南五十一號	
余偉榮	十三行十四號	
黃永昌	上九路六十二號	
劉壯傑	西堤大馬路六六號	
伍裕齡	教育路二十四號	
惠堂	同福東路安榮里廿三號	
林茂陰	惠新西街三四號三樓	
古靈英	十八甫南西興街一號之一	

中國人民保險公司

慶祝總公司成立週年紀念

即日起減低火險費率二成

經營

人身保險　火災保險　船舶保險

運輸保險　運輸兵險　汽車保險

廣東分公司：廣州長堤一三七號　電話：10867 13857

粵省內分支機構：汕頭、海口、江門、湛江

代理處：國內各大縣市

香港特約代理處：中國保險公司（德輔道中六號）

深水埗昨晚槍聲大作 匪徒行劫開槍傷路人
辛鑑全胸部中彈劫匪無所獲

【本報訊】深水埗福全鄉街木屋區附近，在昨晚十時四十五分，發生一宗匪徒械劫開槍誤中途人的兇案。

在永華搪瓷廠作工的辛鑑全，三十五歲，番禺人，昨晚他打算去福全鄉街木屋區尋找他的哥哥，不料走到出事地點，附近忽然發生騷動，接着槍聲響，辛鑑全就被一彈擊中胸部，倒在地上。事發之後，警方馬上將他送入九龍醫院救治。

當時騷動的原因，是為有匪徒持械劫掠，事主反抗，匪徒開槍，誤中辛鑑全。匪徒也因此沒劫着甚麼東西，倉皇逃去。

港汕間客貨運都擁擠
海門輪昨載貨返港今再開汕頭
貴陽輪已開始售票登記的人多

【本報訊】祥興輪昨午由湛江開返香港，載來生豬二百多頭。

海門輪昨晨由汕頭返港，載來土紙、瓷器、蒜頭、乾菓等六百多噸，並定今天再開汕頭。

太古公司客輪，貴陽號定廿六日開往汕頭，昨已開始售票，由於港汕間旅客往來頻繁，而開行客輪甚少，所以昨天前往登記購票的頗為擁擠。

香港民航機越來越少了

【本港訊】香港英政府民航處發表九月份報告，內裏說：九月份來往香港的國際航線飛機共有四百一十三架，來港的二百零五架，離港的二百零八架，較八月份總數少四十九架，而來往的飛機乘客共有五千八百四十一人，來港的二千五百五十七人，離港的三千二百八十四人，較八月份略見增加，載運的郵件共計二十九噸，貨物共計二百一十九噸。

機場兩條跑道的路面，已經重鋪，可供十萬磅的飛機升降。此項鋪路工程，是二月間開工的，在兩條跑道的路面加鋪瀝青層，寬約一百五十尺。主要跑道向西北端的延長工程，已在九月底開始進行。九月份發出的執照，有甲級飛行員執照一份、機械師執照一份及飛機飛行證書第六十三號一份。換發的新執照，有乙級飛行員執照一份及機械師執照兩份。

失業工人紛往領米
十四個工會已開始發放
工聯三批救濟米定日內分發

【本港訊】港九工會聯合會為緊急救濟失業工人，已於十七日開始分發救濟米，會員或非會員每人一律發給白米十斤。工聯救委會計在十六、十八兩天發救濟米七萬二千八百四十二斤，分兩批發放：樹膠總會等三十二個工會，其中已有十四個工會開始發放。據悉：第三批救濟米定日內分發。

昨天各工會發米的第三天，情形良好。樹膠總會在十八日上午九時即開始將米發給旺角區失業工人。由於目前樹膠業的蕭條，工友普遍失業，這天首往領米的工人有六百幾人，十九日領米的一百多人。今天起發米的對象已輪到深水埗的工人。

樹膠支會十七日領米的工人有三百零四人，十八、十九兩日來領米的工人有一百三十人。

打掃工會在十八日晚上將六十四個失業工人的救濟米，和深埗工會在十九日將一百十六個失業工人的救濟米全部發清。

五金總會十八日領救濟米有二百人。

木匠支會十八日領救濟米的有一百卅六人。

餅業工會十九日領救濟米的有七十多人。

印務工會十九日領救濟米的有十多人。

內衣工會在十九日下午二時起開始發米，一個下午就有八十幾人領米。

今天開始發米的工會，有搪瓷工會、油漆工會、大英工會、紡織染工會、木匠總會及蓄做工會，（深埗工會在內），發米的十四間工會 [illegible] 二十個，佔了 [illegible] 的半數。

昨天是重陽佳節，居民依照習俗登高遊覽，上圖為花園道等候纜車的長龍，左下角圓圖中的婦女，都在登高歸來時，每人買了一個風車，表示 [illegible] 運。（本報攝）

民田建屋不須補價
新界理民府函覆鄉議局
但在鎮區建屋仍須補繳地價

【本港訊】香港英政府在前些時候發出通告：凡在新界耕地上及鎮區內建有房屋的鄉民與市民，均須補繳地價，每方尺四元。

新界鄉民根據一九三五年英政府公布的條例（按此項條例規定：新界耕地，如有轉建屋宇者，可免補繳地價），紛紛呈請鄉議局，要求新界理民府予以撤銷或改善補繳地價辦法。鄉議局主席和代表多人，為了這事，最近曾謁見新界理民府理民官，申述鄉民困境，並列舉理由，請求收回成命。

新界理民府經過多日考慮後，昨已函覆鄉議局，大意說：如果所建房宇是在鄉間，則按照一九二五年公布的條例，不須補回地價；但是若在鎮區，則一律須補回地價若干，以彌補港府因建設馬路，水電供應設備等而耗費的開支。

汽車渡輪碼頭
港府擬在灣仔興建

【本港訊】近年來香港的人口與汽車都比戰前增加，因此港九交通成為目前急需解決的問題。香港英政府對於「城市建設計畫」，因為耗資龐大，遲遲未能實現。香港九龍間的海底隧道興建計畫也因而擱置了。在今年夏初，香港英政府便已決定暫行採取解決渡海困難的新計畫，重點在加强港九兩地渡輪航線及汽車輪渡碼頭，除了將原有的統一碼頭 [illegible] 佐敦道碼頭加强設備外，據說將在灣仔新建一個東區 [illegible] 要的汽車輪渡碼頭，[illegible] 如能順利進行，可望明年 [illegible] 始興工。

據悉：香港英政府 [illegible] 逐步實施加强渡海交通新計畫，一方面由工務局草擬 [illegible] 碼頭圖則，另方面打算 [illegible] 託香港渡海小輪商人承辦 [illegible] 負責派輪行走新線。

鞋內發現玉戒 少婦被控盜竊

[illegible]

亂中，那玉戒指跌在地上，被告將之拾起；但被告為有夫之婦，且丈夫曾來士多之店東，生活頗為優裕，也是在五年前結婚的，現有一年區兩月的嬰兒，仍在哺乳期中，被告或因好奇心所驅使，至觸法例，因此請求法庭特准撤銷控案，俾得改過自新。結果判由被告之夫代簽保單五百元，一年內不得犯事。

藉口介紹職業 更夫強姦少女
警署扣留一巴基斯坦人

[illegible]

受辱少女名叫鍾×英，十六歲，月前由內地來港，與她父親同住砵蘭街某號天台，生活困苦。十八日，父女同往紅磡訪友，希望能入紗廠做工，但未找到，歸途經過×××公司門前，因女父求職心切，遂與該公司巴基斯坦籍更夫 [illegible]

[illegible] 當即拘捕那個更夫，[illegible] 保二千五百元，准外候審。

募捐的騙子被判罰款坐牢

【本報訊】潮籍青年子馬泉（卅四歲）、陳 [illegible]（卅一歲）昨晨在九龍裁判被警方檢控非法募捐。

主控幫辦說：兩被告於十七日下午十二時卅分在大埔路被警方探員發現手上持着一本「為善最樂」的捐冊，上面共捐有二百元，並在被告所住的木屋裏發現大批的圖章和印鑑。經調查後，證實被告是利用募捐寄回潮汕救濟災民的名義，而將捐款充作私用的騙子。

被告向法官認罪，同時表示捐冊上的二百元是假的，八十元纔是真正的捐款，但已全部用光。

法官判各被告罰款三百元，入獄二月。

制水未開始 發生爭水案

[illegible] 午，就發生一件因爲爭水受傷的案子。

孕婦黃麗珍，三十五歲，住在何文田新村第一區一〇一〇號。昨天上午十一時，她在公共盛水地方爭水，被街坊人士摘至重傷，經送入九龍醫院後，據說有流產的危險。

般含道那打素醫院三樓 女病人爬窗墮樓重傷
丈夫是船員有個十多歲的兒子

【本港訊】般含道那打素醫院三樓大房女病人袁陳鳳，在昨晚九時十五分墮樓，左頭蓋近太陽穴處頭骨破裂，傷勢嚴重。

袁陳鳳，三十六歲，住大道西二百五十七號二樓，昨天因發寒熱入那打素醫院，住在三樓大病房。醫務人員特別對她加意照顧。在昨天下午二時至三時醫院探病時間內，袁陳鳳也有人前往探問。那打素醫院每天從晚上八時到九時半，因為利便護士休班，每間大病房只留一個護士照料，袁陳鳳就在九時十五分離開病牀，爬過窗檻，就掉了下去，頭先着地，剛跌在那打素醫院大門前面，頭朝般咸道方面。當她跌下時，有人恰在正門，聽見袁陳鳳喊她兒子的名字，並還拚命嘶叫，說她還有話要告訴他。站在門前的人就飛身奔入大門，想喊人救護；但當袁陳鳳爬上窗檻時候，同房的病人都鼓噪起來，值班的護士想跑去拉住，已來不及了，便馬上坐電梯趕到樓下。想喊救護人員的人還時剛跑進門內大喊。代理院長的外籍何醫生不久也已趕到。隨即由工人把袁陳鳳抬到升降機內，轉送手術室。袁陳鳳神智清醒，肢體除頭部外都無嚴重外傷。但是有無內傷和頭蓋骨破裂情形是否嚴重，則要待檢驗和施手術後才能確知。

袁陳鳳的丈夫是「行船」的，現時不在香港。墮樓之後，只有她的十幾歲的兒子和她的乾弟弟到醫院看她。醫院裏的人問她的兒子：「怎只有你們兩個人？」她的兒子泫然不語。

港府華員會興建體育場

【本報訊】香港英政府華員會向香港政府當局申請，將九龍京士柏附近的球場場地一塊，撥給該會使用，建築體育場所一事，聞已獲得了香港當局的許可，使用的期間暫定是十年。該場地內的闊寬，大約可以建兩個網球場。華員會在港府批准後，現已興工搭上蓋，建築費約要三萬元，供香港政府華員公餘運動休息之用。

進入機場拒驗證件 阻差辦公警誡了事

【本港訊】九龍中央裁判司署昨晨審訊一宗「阻差辦公」的案子，被告是個三十一歲的男子，名叫黃發芬，被控於十八日下午在啟德機場東門阻差辦公。譯員把這個罪名傳譯後，並問被告：「你承認『阻差辦公』的罪嗎？」被告莫名其妙地說：「阻差辦公？我不明白甚麼叫阻差辦公！」

主控幫辦說：昨天下午六時二十分，派到啟德機場駐守的第二四一八及二二〇三號兩個警察，看見被告手拿着一羅白蘿，沿着東門走去，於是問他有沒有「帕士」（通行證），他說沒有「帕士」，怎能走進機場？他說：「我是早上搭公司的汽車進入機場的。」警察於是實行搜身，發現被告褲袋內有張「帕士」，認為他是故意胡鬧，乃予拘捕。

法官問被告為什麼要那樣做？被告說他的「帕士」通常總是放在制服衣袋裏的，因為當時他未穿制服，所以在警察盤問時，他便回答沒有「帕士」。結果法官向被告警誡一番了事。

攜帶假槍短劍圖劫 兩人渡海來港被捕

【本港訊】警方最近破獲一宗蓄有假槍、利劍，擬渡海來港串謀搶劫的案子，昨解深中央裁判署審理。兩被告認名：㊀謝福（又名謝德），二十六歲，㊁黃波，二十五歲，均為無定業，居無定所，被控於八月十五日至十月十七日之內，在深水埗區內，協同不知名的在逃人，串謀圖劫。兩被告昨向法庭直認不諱，但法庭押候判處。

據東區警探幫辦加雲拿透露：十七日晚上七時三十分，在筲箕灣大街拘捕兩被告。警方根據線報，帶署查究，兩人供認，他們由深水埗區到筲箕灣，準備在當晚行劫聖十字徑十四號三樓住宅。警方從首被告衣袋內搜出鐵線一綑，據說此物為行劫時所用。首被告旋帶警方到筲箕灣大街一間木屋內，指出石底藏有行劫用的器械，果搜出玩具短槍一支，利劍兩柄。警方最後請法庭將案押候至星期六上午判處，因警方對於兩被告尚須作進一步的偵查，將可能加控其他罪名。

八屆國展會招標 承辦會場茶水部

【本報訊】第八屆中國貨品展覽會招標承辦會場茶水部，總務部昨已發出章則，規定在展覽期內（由本年十二月十四日下午六時開始至明年一月四日），每天上午十時至下午十時，茶水部可以營業，其發售貨品價格，最低限度應與其本號門市售價相同（不得超過普通市價），全期租金以四千元為低價，定十一月四日以前截止報名，另訂日期在廠商會公開開投。

簡訊

▲華人文員協會定廿九日上午十一時在金陵酒家舉行會員大會，改選理監事。

▲灣仔街坊福利會籌辦義學，定十一月二日開課，共收容學童一百二十人。

▲英華女書院定明天舉行畢業禮，由教育司柳惠露的女公子主持頒發證書。

▲新界林村公立學校於昨天下午三時開幕。

▲油蔴地居民籌組街坊福利會，前天舉行第一次籌備會議。

▲香港消防總局，將自今年年底起，恢復週年大操。

▲今年在各米站憑證配購的公價赤砂糖，今天為配購限期的最後一天。

▲本期香港英政府定明天起至廿五日，在各米站配給B廠暹羅米，每人四斤半，每斤五毫四仙。

今日天氣

中和東風．晴．

重陽佳節忙應景 扯旗山下擺長龍

本報特寫

昨天是重陽佳節，又剛好天朗氣清，正是郊遊和「爬山」的好時候。

×　×　×

港九兩地，最能夠表現出重陽的氣氛的，就是花園道纜車站和扯旗山頂。平常人跡罕到的太平山，昨天忽然成了鬧市。

×　×　×

纜車昨天特別加班，不過，等着乘油蔴地客滿則開，可是乘客還是源源而來，候車的長龍陣一直擺到電車路，可謂獨盛哉！

×　×　×

「高貴的」紳士淑女不屑辛辛苦苦地去「登高」，事實上他們多數住在山上，已無高可登，整天工作的勞苦大衆也難得有登高這個雅興，昨天學昔日的桓景到太平山頂「避災」的主要還是那些比較空閑的婦孺和好動的青年男女。

×　×　×

不過，等着乘油蔴地 [illegible] 桓景給我們製造了一個佳節，同時也給香燭雪糕小販們造就了一個難得的「飛龍」機會。昨天山頂和郊外的零食小販都撈了一筆，直到黃昏時才滿載而歸。

×　×　×

「汽車船」的汽車昨天也在擺長龍。統一碼頭的汽車行列一直伸展到上環街市附近的德記碼頭。原來有車階級要渡海掃墓，藉表「慎終追遠」的孝思。

×　×　×

不用說，巴士交通是擠擁不堪。從統一碼頭到雞籠環墳場的七號路線巴士，昨天增加了二十輛車行駛，還是擠得像沙甸魚罐一樣。

×　×　×

的士生意也沾了一些「重陽」的餘蔭，昨天有些人搶不上巴士的，便只好忍痛雇的士了。不過「巴」「的」之間，價錢相差很遠了。

×　×　×

扯旗山上，有些婦女買紙扇回家，以求「擺運」；另一些買風車，據說可以「運轉鴻鈞」。

×　×　×

同時，衛生局又在路旁增設垃圾箱，以載果皮，雪條紙之類的東西。

×　×　×

重陽這一個節雖然比不上中秋和端午那麼隆重，可是多買一些酒菜來「過節」的還是大有人在。為了這個緣故，昨天的菜市也有了一些波動，東江上雞價格由每斤四元五毫漲至五元二毫。

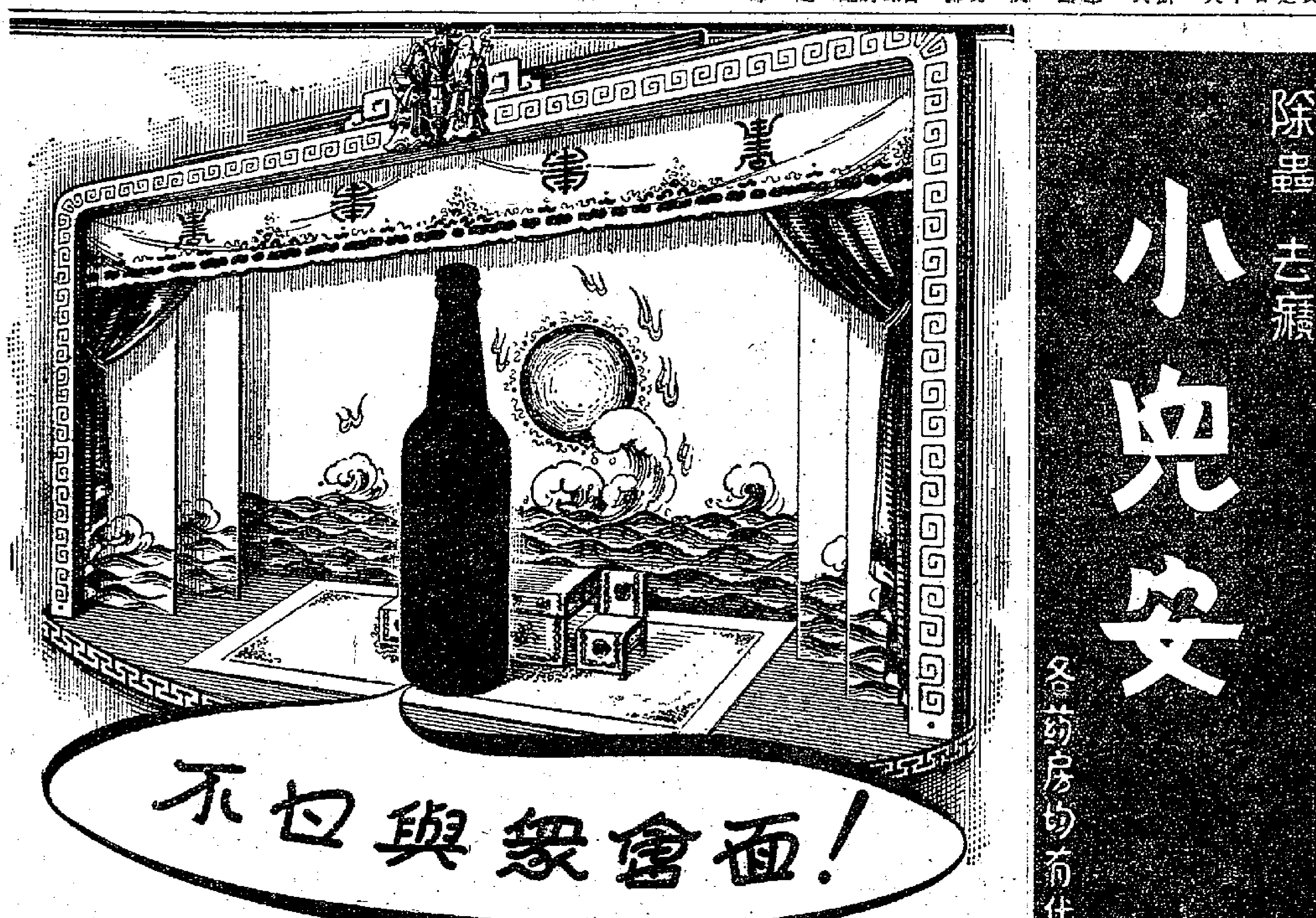
×　×　×

昨天衛生當局在山頂臨時增設了許多男女廁所，以便遊山男女們吃了許多零食後有條「去路」。

×　×　×

過了重陽，秋風就快要起了。寒來暑往，一九五〇年已所餘無幾了。

香燭小販有收穫 的士沾光撈一筆



將以簇新姿態出現之
新啤酒
由老廠家的監製

小兒安
除蟲　去積
各藥房均有代售

白玫瑰
散髮妹牌香水
襲人花氣如冰麝
勝傍薔薇挹露珠
英國愛金生廠馳名出品
衣鬢留香　却暑提神
WHITE ROSE

何鈞然
專醫
神經衰弱　氣血兩虧　腰痛酸軟　體弱多病　血毒疑瘋　婦女暗病
腦病善忘　手足冷水　肋骨腫痛　諸虛百損　全身痲痺　皮膚惡毒
診所：廣州津路一百號二樓

何德普
愈我八年
疑瘋血癬

六神水
雷天一藥廠製
廣州惠福西路畢公巷
電報掛號七一九一
救急治霍乱嘔瀉
止痢寒邪
各埠藥房均有代售

速記
通信教授，不收學費。
本校為推行中國速記業及運動，特設函授部，擴大招生，學員已遍國內外。備有詳章說明書一冊，附郵二毫即寄。
香港辦事處：軒鯉詩道三〇四號新中華內
亞偉速記學校函授
亞偉速記樣式：

訂閱本報
請打電話
香港：二三三〇九
廣州：一〇二〇九

經濟新聞

紗價高．來途斷
港織布業停接訂單
當局雖允協助．前途困難仍多

【本報訊】由於目前花紗漲價及來源困難，本港織布業接訂生意，已陷入停頓狀態。最近各地向本港織布廠商問貨仍多，大家因為紗價變動不定，無從計算成本，只好暫時拒接訂貨。

昨日此間廠商會已正式接到西商會轉告巴基斯坦棉花商會消息，內稱：當地和對海外市場，無限期停止棉花買賣。織布業商人認為這表明了棉紗來源將更受影響。

本港現有布廠僅有一〇〇家左右，每月需用棉紗在三、五〇〇包至四、〇〇〇包，一般估計全港現有的棉紗存量不足六個月需用，而正常的存量應足供一年之用。

為了解決困難，織布業曾推派代表往謁工商業管理署主管部門，並提出集體採購辦法，以解決來源的困難，業經獲得當局同意協助，及去電孟買探詢可否協助集體採購事。本月廿五日的織布同業公會會議中，將首先討論如何登記各廠棉紗的需要分配問題。

但據另一方面透露消息稱：彼等對集體採購問題，仍不表樂觀，理由是來官方曾表示：目前紗價上漲問題，當局很難作適當的幫助；至於未來的來源問題，雖允予協助解決，不過困難仍多。

保障正當商人營業
華南對外貿易局已公布
申請修改出進口證辦法
申請者須在許可證有效期辦理

【廣州十九日消息】華南對外貿易局十八日發出外通字七十三號公告內稱：查近來申請修正出進口許可證者日增，為保障正當商人經營，杜絕弊端，及明瞭手續起見，特規定「申請修改出進口許可證事項」公告如后，自即日起實施。

申請修改出進口許可證注意事項

甲、總則：一、凡請求修改出進口許可證，須在許可證有效期間內辦理，逾期概不受理。二、請求修改許可證包括：展期、註銷、更改稅則號列、更改輸入或輸出口岸等事項。三、請求修改許可證，應填具修改許可證申請書，敘明理由，並附有關證件連同許可證正本向本局管理處申請，經本局審核認可後，掛牌通知申請人。四、申請人在申請書「申請事由」欄內須分別填明「申請出」口岸」等字樣。

乙、關於展期：一、出口許可證貨物已驗出一部，而未超過海關規定驗出次數者，得申請展期，但國外價格上漲時，應全部結匯價格，非有特殊原因，不准展期，並將原證註銷。二、進口貨物遇發貨地區輸出遭遇困難，購貨人力量所不能及時補救者，仍得申請展期，展延有效期，除有特殊情況者外，以十天為限。三、進出口如因交通運輸困難，以致不能按時輸出入，應繳驗交通部門之證件，方准申請展期。四、凡出口許可證及申請外匯進口許可證申請展期，申請人填具申請書應交由指定銀行送呈本局批核後，亦經由指定銀行轉知。五、已准許展期之出進口許可證，必須於指定期間輸出或輸入，不得再次展延，否則……

丙、關於註銷：一、出進口許可證如確有特殊困難，無法輸出或輸入者得填具申請書交由指定銀行呈本局申請註銷，（自備外匯進口證可由申請人逕呈本局）。不依期輸出或輸入，又不來局申請註銷者，即列入其營業紀錄，照章負納稅之責。二、申請註銷經審核認為理由不充份者，仍應依期輸出或輸入，否則依第一條辦理。三、經批准註銷之進口許可證，如已購買外匯者，須將該項外匯如數繳回銀行，如係自備外匯者，必要時本局得指定將該項存國外外匯結交指定銀行。

丁、關於更改稅則號列：一、申請人於申請寫稅則號列，經發覺後或於海關驗關時在許可證批註更改者，得請求更改稅則號列，但不得更改貨物名稱。二、更改稅則號列必須為同附表之號列，如所請求更改稅則號列為禁止或暫時停止出口或進口者不准更改，本局如認為有故意誤引之隱蔽情事時，得責令將貨物重運出口，不准出口或者其他處罰，嚴重者得函請海關將貨物予以沒收。

戊、關於更改輸入或輸出口岸：一、進口貨物因發貨地點臨出有特殊困難，經本局認為必須者，得請求更改輸入口岸。二、出口貨物因交通運輸有特殊困難，經本局認為必須者，得請求更改輸出口岸。

英對外貿易出超
上半年五千萬鎊

【倫敦十八日消息】據英國財政部宣佈：一九五〇年上半年出超五千二百萬英鎊，為戰前以來半年內最大的出超額。有形貿易入超一億零八百萬英鎊，但無形貿易（航務、利息及保險收入）收入一億六千萬英鎊所抵銷。一九四九年全年無形貿易收入只有一億零九百萬英鎊。一九五〇年上半年，英國黃金和美元貯備金增加了二億六千二百萬英鎊。

訛傳

[illegible]

受打擊的毛巾廠

[illegible]

配售麵粉

[illegible]

英商扯購茶油

[illegible]

白報紙訂價又提高

[illegible]

日貨暴漲　訂貨退減
港日貿易轉淡
日商不守信用港商畏縮

【本報訊】據日本近月來的貨價上漲，此間工商業者稱，日貨已大部份化為利潤，加上月初以來的「朝鮮戰爭」的影響，日貨不斷上漲，港商訂貨都步步違約，以致布最近上漲了百分之十五。洋釘、絲條、白布、黑鉛水喉訂價不斷增加。據最新絲價，日內團直徑六分厚二．八米厘長十八尺的黑鉛水喉每噸訂價已昇至二三二美元，內團直徑一寸、厚二．八米厘的鉛水喉每噸已漲至二二二美元，內團直徑二寸、厚三．八米厘每噸漲至一九〇美元（本價），以上均為F．O．B日本價）。一九五一年裝船，洋釘、絲條、三桃白布漲幅亦大，此將由朝鮮戰爭發生前後價格列表如後：（單位美元）

	朝鮮戰爭前價	十月十七日價	漲升率
洋釘每百磅	五．一〇	七．五五	四八．〇
絲條每公噸	六五．〇	一一八．〇〇	八一．五
三桃白布每疋	十八．五	三〇．五〇	一四．七

由於日貨不斷上漲，就引起日商的「貪利思想」，大部份訂貨都不能依期交回，甚至因此借故退訂或迫使貨方取消合同。據德輔道西某大洋行在本年五月份向日共訂購四、〇〇〇磅洋釘，三〇〇〇噸絲條，六、〇〇〇疋一萬號的三桃白布，均因日方不守信用而取消合約，原在八月份落船的一〇〇噸鋼枝，竟延遲至十月份交貨，大部份訂貨亦交不出貨來。

最近日棉織品又以「原棉成問題」為藉口開始退訂，因日商不守信用而提出抗議，商人以為本年的美棉配額日是佔第一位，以「原棉不足」為藉口實欠理由，同時如此種行為繼續發展，可能更促成港日貿易冷淡。

又據此間出口商人稱：由於最近港日貿易的消沉，經營日之貿易商均感無生意可營，為着打破此沉寂，故最近在本年季投標競爭甚烈，當日本此次投標，數量最多的是生仁及大豆，估計約在數千噸以上。

美滙突然猛漲
大戶搜購K金翻高

【本報訊】昨日美滙突轉激漲，由六一六元跳至六三二元，美元與K金一致翻高，升勢甚勁。美滙連日來迭跌已大，各種傳說漸告澄清後，昨日突傳港府答允……

棉商放手吸進
為了求美供應
紗廠調查用棉量
廠家對棉源都不樂觀

【本報訊】本港紗廠已開始請各廠連日統計各廠的用棉數據，作為向當局提供的解決原棉問題的根據。

由於最近美棉停止供應非美元區域與巴基斯坦棉花市場停止後，本港紗廠業已感恐慌，目前原料問題有關方面協助解決，曾請美領事館轉向美國政府要求准予美棉運港，美領館方面惟有先要原棉確實，只作保證運港原棉之用，絕不作轉運之出口。因此，本港紗廠有關方面最近着手登記手續，異常精密，此項登記手續將紗廠用棉數量，每家紗廠都要將每月需用棉花數量、過去已訂貨已運到多少、還有些未存用的報有多少等等問題詳細填報，並且須要經過核數師證明，且連日各紗廠進行辦理此種登記手續異常忙碌。

據紗業人士談稱：目前本港十餘家紗廠每月需用棉花約一萬二千包，本港各紗廠所存未用的原棉約有二萬包左右，即使加上棉商的存貨數，出口棉亦不過僅足供本港紗廠兩月的原料之用，而紗廠已開工就成問題了，現在棉如果棉源不繼，現下紗廠在有關各方的協助下，港紗廠如美棉特准供給，可減供給的份數難有多少？不過本港紗廠每月用棉一萬二千包，但美方只可供二三千包，則原料問題根本仍未解決，紗廠原料問題仍屬不容樂觀。

穗茶油再昇
車胎價回定

【本報廣州十九日電話】穗十九日茶油價再昇，茴油價亦略起，雞鴨蛋價回跌至四四、〇〇〇元，車胎價已轉疲，黃藍旗三二乘六每套已回跌五萬元，米芝蓮仍為三七〇萬元，連日車胎市幾天來因港方價昇，關稅估高，且西安、福建及天津客幫適到搜購，各式車胎每套約漲了十萬至二十萬元，十九日市情已回定。

K金受美匯上漲影響，是它的市價上升的重要原因之一；另一個重要的原因，則為恒×代猶太商人狂吸K金，開猶太商人已在澳請得鎗仰光出口證三萬兩，並託恒×在香港買入現貨，該號昨日先後吸入萬多兩。

K金開市二八二．五，上午收市二八六．二五，午後開市二八八．二五，收市二八八．二，最高二八八．三七五，最低二八二．五，去息三仙，場內交收三八、四〇〇兩。

美匯收市六二三，最高六二七．五（下午），最低六一六（上午）。金單報六一六——六二二．五。

香港大公報 行市表

本表符號說明：▲代表漲，×代表跌，無符號代表按價或有成交而價平。十月十九日　單位港幣元

摘要

品名	▲漲×跌
九四五金	▲四·三五
美電	▲一三·五〇
桐油	平
茶油	▲三·五〇
上綠苗	平
汕飛龍生油	平
獸超力肺針	平
20支藍鳳紗	平
樂良玉白布	平
三號膠片	×一〇·〇〇
月嘜哥士的	平
捲筒新聞紙	▲〇·四五

本港金融

項目	價格
九四五金（每司兩）開市	×二八二·五〇〇
收市	▲二八七·二五〇
最高	▲二八八·三七五
最低	▲二八二·五〇〇
去息	三仙
坍西貢紙（每萬元）最高	[illegible]
最低	[illegible]
加息	二元六
美電（每百元）開市	×六二七·〇〇〇
收市	▲六三〇·〇〇〇
最高	▲六三二·〇〇〇
最低	▲六二七·〇〇〇
美鈔（每百元）最高	▲六三七·〇〇〇
最低	▲六三六·〇〇〇
大金單（每百元）開市	×六二七·〇〇
收市	▲六二一·五〇
最高	▲六二四·五〇
最低	▲六一七·〇〇
鷹89金 每枚	×七八·〇〇
21英金	四一八·〇〇
旗銀	二·六〇
呂宋銀	一·九〇
紋銀（每兩）	×四·八五
大頭（每枚）	×三·一五
小頭	×三·一五
鈔元	×五·一〇
新舊毫（五枚）	×二·四〇
正鎊（每鎊）	×一五·八〇
澳鎊	▲一二·八五
紐西蘭鎊	一三·二五
埃及鎊	一五·三〇
東非鎊	一五·〇〇
南非鎊	一五·三〇
正盧比（每盾）	▲一·一五
什盧比	〇·八二五
暹羅紙（十銖）	二·七二
呂宋紙（元）	×一·七六

商品行市

品名	價格
霏梨紙（每元）	▲五·八五〇
西冷紙（每盾）	〇·九六五
舊荷紙	×〇·五六〇
新荷紙	×〇·四〇〇
★主要出口貨★（擔）	
足力桐油	一八三·〇
茴油	八六〇·〇
菜油	三八·〇
茶油	▲一五三·〇
桂油	三四〇·〇
84西桂皮	五三·〇
東興八角	一三〇·〇
漢口桔子花	一〇一·〇
紅茶	二五〇·〇
85鴨毛	五〇〇·〇
四川青麻	一五〇·〇
東江松香	四三·〇
99力純錫	八八〇·〇
純錫	三五〇·〇
★糧食★（擔）	
上齊眉	▲七九·〇
中齊眉	×七五·〇
上絲苗	七一·〇
中絲苗	六四·〇
50磅漢白菜	一六·〇
50磅三角皇后	[illegible]
中大連黃豆	▲三一·〇〇
張家口綠豆花	▲[illegible]
關外紅豆花	▲[illegible]
天津中烏	[illegible]
漢口豆餅	[illegible]
安東豆餅花	[illegible]
★油糖★（擔）	
汕飛龍油	[illegible]
中水東生油	一八五·〇
遼長頸鹿油	▲一六七·〇
星洲椰油	一五三·〇
特種合赤砂（出口）	[illegible]
★海味雜貨★	
籍元貝（擔）	六五〇
日秋排	一一七
拖沙	一一一
天津烏棗	一二三
安田蝦	[illegible]
北山大杏仁	×三三五
北江舊香信	[illegible]
信豐瓜子	[illegible]
大川耳	[illegible]
★花紗綢布★	
四F.印棉（磅）	無
L.S.S.印棉	無
N.T.印棉	無
10支金牛紗（件）	[illegible]
10支印度鷗閘	[illegible]
20支白鷗鵝	[illegible]
20支藍鳳紗	[illegible]
20支紅玫瑰	[illegible]
20支金山紗	[illegible]
42支藍鳳紗	[illegible]
42支金城紗	[illegible]
40支金城紗	[illegible]
大鵬細布（疋）	[illegible]
雙飛龍細布	[illegible]
日本細布（10碼）	[illegible]
樂良玉白布	[illegible]
惠泉山白布	[illegible]
遠東藍布	[illegible]
裕大黑布	[illegible]
五道黑布	[illegible]
金城細斜	[illegible]
南昌嗶斜	[illegible]
遠東紅布	[illegible]
長鹿納富紅布	[illegible]
神魚士林	[illegible]
鷹嘜士林	[illegible]
★液體燃料港沽★	
53加侖淨電油	▲一七·五
53加侖火水通罐	▲一六·五
一號柴油每噸	▲四二〇
★車胎★（個）	
32×6發笠四	[illegible]
32×6發笠金杯	[illegible]
巴林牌32×6（Y）	三一〇
發士通34×7（Y）	六五〇
★西藥★	
禮來維他命針	[illegible]
三〇C.C.	[illegible]
禮來帶素（千）	[illegible]
禮來蘇化太仙	[illegible]
禮來盤尼西林	[illegible]
粉狀廿萬單位	[illegible]
五萬禮來西林片	[illegible]
獸青金肺針	[illegible]
一九五一年	[illegible]
獸超力肺針	[illegible]
獸廿萬西林（粉）	[illegible]
獸三百萬西林油	[illegible]
施貴西林油	[illegible]
施貴寶91針（〇·六）	[illegible]
BK歪寧（五百粒）	[illegible]
鑽石牌阿司匹靈（千粒）	[illegible]
12粒裝西林餅	[illegible]
30萬克尼西林	[illegible]
25MG奧利通	[illegible]
美國山杜年（盎）	[illegible]
孟山都糖精（磅）	[illegible]
龍頭壓糖精（罐）	[illegible]
★五金★	
20 28美白鐵二百磅（箱）	[illegible]
五號鉛片（擔）	[illegible]
六號鉛片	[illegible]
洋釘（桶）一寸	[illegible]
一寸半	[illegible]
二寸	[illegible]
七厘半鋼板 擔	[illegible]
一分鋼板（擔）	[illegible]
二分鋼板	[illegible]
英膏鋼片 十號	[illegible]
十二號	[illegible]
新鉛水喉 八號	[illegible]
十號	[illegible]
十六號	[illegible]
廿二號	[illegible]
厚星鐵24號3×7尺（箱）	[illegible]
獸簿星鐵30號3×7尺	[illegible]
獸扁鐵五分二分（擔）	[illegible]
六分二分	[illegible]
角鐵一寸半	[illegible]
二寸半	[illegible]
圓鐵40尺二分	[illegible]
四分	[illegible]
六分	[illegible]
一寸	[illegible]
★紙張★	
歐36磅書紙（磅）	[illegible]
歐百磅書紙	×一·一〇
31 52格蘭捲筒新聞紙	▲〇·五八
17磅半25 44寸（拈）	[illegible]
白有光紙	[illegible]
色有光紙	[illegible]
50磅新聞紙切	▲[illegible]
16磅白打字紙	×[illegible]
26磅白二號	×[illegible]
32磅白二號	×[illegible]
44號白拷貝紙	[illegible]
單食哈紙（拈）	[illegible]
二百磅	[illegible]
二〇〇磅	[illegible]
三四〇磅	[illegible]
雞仔紙（餅）	[illegible]
★工業原料★	
虎嘜27牛四千	[illegible]
天新26六千	[illegible]
月嘜哥士的箱	[illegible]
一域紅心漂粉	[illegible]
西一號鹽膠片（擔）	[illegible]
西二號鹽膠片	[illegible]
西三號鹽膠片	[illegible]
一六五力臺鹽	[illegible]
一五〇力盒鹽	[illegible]
三角嘜硫礦粉	[illegible]
兩百磅鐵桶白蠟（磅）	[illegible]
200磅美白化士令	[illegible]
捷手硫化石（噸）	[illegible]
一域比鎂氯	[illegible]
一百K月嘜鹼粉（包）	[illegible]
好時年田料噸	[illegible]
燕子田料桶	[illegible]
硬脂酸（磅）	[illegible]
荷蘭四五磅冰醋酸	[illegible]
55磅甘油	[illegible]
南非九九力鋅粉	[illegible]
★顏料★（擔）	
50力60公斤靛精	[illegible]
硫化元青（698）	[illegible]
★蔴包★（個）	
43 29兩磅半四百庄印度	[illegible]
新絲線包	[illegible]
頭水絲線包	[illegible]

各地行市

折實公債牌價

單位：人民幣元

項目	價格
三月下旬每分	[illegible]
十月中旬每分	[illegible]
加補息	[illegible]
每分實數	[illegible]

統一外匯牌價

項目	價格
美匯入	[illegible]
出	[illegible]
英匯入	[illegible]
出	[illegible]
港匯入	[illegible]
出	[illegible]
澳匯入	[illegible]
出	[illegible]
印度匯入	[illegible]
出	[illegible]
緬匯入	[illegible]
出	[illegible]
波匯入	[illegible]
出	[illegible]
加匯入	[illegible]
出	[illegible]
瑞士匯入	[illegible]
出	[illegible]
巴基斯坦入	[illegible]
出	[illegible]
菲匯入	[illegible]

廣州（十九日）

項目	價格
緬匯入	[illegible]
出	[illegible]
折實單位 兌換牌價	▲[illegible]
港幣入	[illegible]
出	[illegible]
美鈔入	[illegible]
出	[illegible]
黃金市兩	[illegible]
甲類銀元	[illegible]
乙類銀元	[illegible]
糧食實出牌價（市擔）	[illegible]
絲苗米	×[illegible]
占米	×[illegible]
雪米	×[illegible]
九二潮早米	[illegible]
紗布實出牌價（件）	[illegible]
32支金城	▲[illegible]
42支日光	[illegible]
20支金城	[illegible]
龍頭細布	[illegible]
四君子漂布	[illegible]
市場價格（市擔）	[illegible]
桐油	[illegible]
茶油	▲[illegible]
菜油	[illegible]
茴油	×[illegible]
五倍子	▲[illegible]
頭大蠟	[illegible]
兵船麵粉（市擔）	[illegible]
土榨生油	×[illegible]
鬆柴	×[illegible]
印度棉花	[illegible]
大鵬細布（疋）	×[illegible]
樂良玉白布	[illegible]
20支金城紗（條）	×[illegible]
32支天女	▲[illegible]
公記監香紗（疋）	[illegible]
月嘜哥士的（桶）	[illegible]
三號膠片（市擔）	×[illegible]
硫化元青（市擔）	[illegible]
硫磺（磅）	▲[illegible]
星洲油	[illegible]
十度靛精	[illegible]
亞細亞電油（罐）	[illegible]
鬆煤油	▲[illegible]
例庄白報紙（拈）	[illegible]
玉扣紙（百刀）	[illegible]

上海（十九日）

項目	價格
廿萬盤尼西林	[illegible]
（十枝）	[illegible]
禮來蘇化太先	[illegible]
（千粒）	[illegible]
折實單位	[illegible]
放款月息	[illegible]
市場價格	
新白硬（擔）	[illegible]
孔雀麵粉（包）	[illegible]
生油（市擔）	[illegible]
特錦白糖	[illegible]
20支藍鳳紗（條）	[illegible]
42支金城	[illegible]
龍頭細布（疋）	[illegible]
生絲市擔	[illegible]
燒鹼（桶）	[illegible]
盤尼西林	[illegible]
西白報紙（拈）	[illegible]
桐油（擔）	[illegible]
綠礬（磅）	[illegible]
一號火油（桶）	[illegible]
糖精（磅）	[illegible]

港澳港穗旅客聯運

港澳 新加拿大型快輪旗　香港民生實業公司

船名	即日航行時間	船泊碼頭	頭等	西餐樓	二等	三等	大艙
虎門	上午九時正 往澳 / 下午二時正 返港	港泊德忌利士碼頭 / 澳泊十二號碼頭	十四元	八元	八元	五元	二元
龍門	下午二時半 往澳 / 清晨三時半 返港	港泊德忌利士碼頭 / 澳泊十一號碼頭	十二元	七元	八元	五元	二元
劍門	下午五時半 往澳 / 上午十時半 返港	港泊省港澳碼頭 / 澳泊十二號碼頭	十二元	七元	八元	五元	二元

（可由澳門乘船直達廣州）（詳情請詢本公司）本公司可代客駁運行李 手續簡單妥當收費低廉旅客可免麻煩由澳乘船直達廣州西堤每人十八元由澳乘車至石岐轉船到廣州每人十六元

售票處：香港干諾道中一四一號 民生實業公司 電話：二三三九九八 六〇八八
接洽處：省港澳碼頭 電話：三一〇三二

中山．澳門．香港．聯運
由十月十六日起新訂開行班期

悅來渡　逢雙日下午四時開往石岐　船泊：有恒碼頭
中山渡　逢單日下午四時開往石岐　船泊：粵海公司碼頭

東成船務行電話：18089 17996　中山渡賬房電話：17992

省澳線皇后
德昌快輪　來往廣州澳門
航期：鐵定公曆十月二十二日由廣州首航往澳門 雙日由穗往澳 單日由澳返穗
每逢公曆
特點：大倉加設帆床 保證毫無不另收費 慶勤安全舒適
澳門代理：永興行 電話：海傍街九十一號
廣州代理：永華報關行 電話：西堤新基南約九號 二五八三一〇四七七
船泊：廣州省港澳大碼頭（即佛山碼頭）澳門十二號碼頭（被關軍站對面）

布祿連高地　S.S. BROOKLYN HEIGHTS
十月廿七日由紐約經馬尼剌抵港 十月廿八日開往青島、大沽口、神戶、大阪、橫濱、三藩市、經巴拿馬運河到紐約
華人經理處：華僑中國輪船公司 皇后大道中十二至十四號 電話：二五三四六
文咸西街四十八號二樓 電話：三一六二二九七
美商美隆洋行啓

警告假冒

偽冒狗頭牌肥皂　兼請顧客及販賣家注意　判仍有商德販賣商明知故犯冒稱本廠出品依法處理　本廠已將造偽販賣商甘冒名牌肥皂等罪犯繩之以法　……　特此警告並請顧客切勿受愚
新加坡乃明肥皂製造廠　香港總代理 長裕有限公司 同啟

欲經營工業製品者注意

[illegible]

梁端儕

三世　水腫鼓脹手腳頑
特長　症咳血久熱久痢
著有水腫鼓脹腳症說明書解釋詳細（每本五千）患者先看書然後到診更為明白 由港回市寓龍津東路一九九號每早九時開診至五時止

恭頌廣州虛症名醫挽我頑殘
李權芬 腰病

勞秀蘭

專　產婦兒科婦女暗病
醫　附設留醫留產
剪報到診免費
地址：廣州抗日中路一二一號　電話：一五四五七

德記油墨廠新張

廣州解放本廠從港遷穗籌備逾六個月，過程中不無困難，但在人民政府真實的扶助工商業下，才得按照計劃進行，應時成立開張，本廠出品油墨皆由化學專家製造，各式俱備，凡廿餘種，敬請服務文化工業的印務工友們選買試用並給我們詳實的批評！

德記油墨廠啟

海山牌油墨
廣州海珠中路八十三號　電話一二四八〇號

兒科崇業
英兒果

小兒面黃骨瘦。要食英兒果。食過英兒果。自然活潑肥壯。逢人見佢笑呵呵。英兒果除蟲去積，非同小可。
廣州大新路何家菴出品

華成建業公司
Wah Sing Development Co.
178, Queen's Road, Central, Hong Kong
香港大道中一七八號
電話：二三三三五 Tel. 23335
電報掛號4222
CAB. WASIDEVE

IMPORTS（入口）
Cement 英坭
Metals 五金器材
Building Material 建築材料
Timber 木材
Optical & Photographic Material 攝影器材
Rubber Tyre 車胎
Paper 洋紙
General Merchandise 百貨
Ammonium Sulphate 田料
Shipchandler 輪船用具

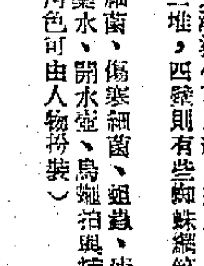
EXPORTS（出口）
Cotton Yarn 棉紗
Shirts 恤衫
Paper 洋紙
Towel 毛巾
Cotton Goods 棉織品
Sugar & Flour 糖麵

廣州
腸風臘最皇上太載百八
有香味　有肉味　有風味
彭防提顧光君諸女仕。埠等澳港及路各市本支分無並
。誤致不庶，標商明認意留新，射
八百載太上皇謹啓
舖設：廣州海珠南路七十七號
電話：一六三一七號

廖漢潛醫師專醫肺病
X光鏡照驗肺病
精醫：肺病咳血咳嗽咯血痰中帶血潮熱盜汗胸痛哮喘消瘦
地址：廣州太平北路一七二號二樓電話一七〇八九

皮花專科醫師
凌少川
根治　血毒疑癘肉跳痲痺 遍行痕癢類瘋惡瘡
特治　神經衰弱
診所：廣州海珠中廿五號　電話一六〇二三

顧也魯鳴謝
腸胃病專家
張紹渠大醫師
敝人患腸胃病歷數年，遍請中西名醫診治罔效，經友人介紹張大醫師精心診療未及一週已告痊癒，特登報鳴謝並為介紹。
診所：九龍彌敦道三〇六號三樓



烏蠅探親

（粵曲科學活報劇）

溫聯標　鄭海耀　改編

編者按：「烏蠅探親」是一個科學活報劇，內容着重說明霍亂，傷寒等病菌的來源，以及人民政府大力開展公共衛生工作的成就。原載「科學畫報」十六卷四期，文內唱詞均爲北方曲調，現經溫鄭二君改編爲粵曲，並將原文對白儘量改爲用唱詞，以增加效果。此劇曾公開演出，成績良好。

景佈：前面是一條大溝渠（可用紙皮造成）。後面則有垃圾二三堆，四縣則有些蜘蛛網等骯髒的東西。

角色：烏蠅、霍亂細菌、傷寒細菌、蛆蟲、瘧蚊、DDT、臭藥水、開水壺、烏蠅拍與捕蠅紙等。（以上角色可由人物扮裝）

第一場

（鑼鼓急急風，一隻紅頭大烏蠅飛出場，霍亂細菌跟着上。）

（烏蠅士工滾花）：一到夏天，我又來了，搖搖飄飄，快樂無比，呢我又將細菌播傳眞過癮。

（白欖）：頭上高戴紅纓帽，身上着的大綠袍，廚房屎坑處處嘥；有飲有食樂逍遙呀！

（轉二王慢板）：想老夫，乃係烏蠅，出身屎坑，平生就愛烏糟辣撻，垃圾堆，我來回遊蕩，越是忙碌個啲廚房就越加烏糟，我胃口又開，臭爛東西，病人屎尿，細菌千萬，我都照樣食落肚，我六隻脚上有微菌千萬，十足個炸彈，在燃燒，一飛入人家，不論酒菜我都先嚐，口水直流，細菌就向外倒，然之後，我又講吓衛生，將的手脚細菌搓吓搓吓就離佈，人哋食咗佢，就攪到霍亂與傷寒，攪到個的友仔眼淚汪汪，露出一副可憐之相，呢講到我，到處消遙，佢哋反而吹我唔脹。

（轉滾花）：思想起來眞過癮，有飲有食樂無窮呀。

（白）：伙記。

（霍亂細菌白）：有

（烏蠅唱毛毛雨）：你睇睇，我夠威夠重狼。

（霍亂細菌接唱）：好威風，比反動派重還强。

（烏蠅接唱）：點樣見，你快的說其詳。

（霍亂細菌接唱）：咁你就聽啦，待我講一講。

（轉唱西北人民歌唱毛主席歌譜）：你想人民政府，一嚟就頂呱呱，反動派都被掃光，點似得你咁膽大，喺呢處來遊蕩，再講的解放軍，快打到去台灣，將佢嘅命根，一定快完蛋！

（烏蠅快中板）被你一講，又提起心事，越思越想心越慌呀，最怕佢哋將屎坑來填，將我老根掘光，個陣走頭無路，容乜易命送閻王。

（霍亂細菌白欖）勸大王，你莫驚慌，假使佢哋塡屎坑，佢哋冇屎就無地方裝，大王你，不必把心傷，等我切塊燭腸肚，俾大王你送酒來撚錫（重句）。

（烏蠅很喜歡地白）：快快拿來。

（霍亂細菌急急下，跑到門口，被一個衝上來的傷寒菌撞倒）。

（霍亂細菌白）：（痛地）喲呀！？

（傷寒菌冲頭白欖）：不得了（重句），大事越來越不好，急急忙忙跑得慌，快向大王來報告（重句）。

烏蠅白）：（作驚慌狀）傷寒菌你何事咁驚慌！？

（傷寒菌白）：唉！大王你有所不知呀。

（轉反線中板）：人民政府，趕走反動派，都重唔算數，到而今，又輪到我哋，同我哋爲難，佢哋又發動的學生宣傳，又話防疫防霧，運動員的醫生同看護，在馬路上，逢人要打針，攪到亂糟糟。

（烏蠅快中板）：快的準備人和馬，馬上進攻莫延遲（收掘）。

（傷寒菌與霍亂菌合咀道）：得令！

（烏蠅快中板）：有烏蠅在屎坑忙傳令，叫齊家細菌聽分明，趕快準備出師，同佢哋搏命呀！

（傷寒菌，霍亂菌齊下）（場外鑼鼓聲急響，蛇一聲，蛆蟲們哭聲交雜。）

（烏蠅白）乜野嘈嚟！？

（一隻蛆蟲慌忙奔出）。

（蛆蟲快中板）：只聽大王傳命令，人家石灰到臨頭，衆家兄弟都死乾淨，我走遲一步就命喪黃泉呀。

（忽然鑼鼓急急風，傷寒菌與霍亂菌慌張地跑出來）。

（霍亂菌白）：眞講乜野搏命呀。

（傷寒菌白）：我哋搏命就幾乎命先無。

（烏蠅唱霸王腔下句）：噎哋哋……眞係氣煞寡人。

（蛆蟲板眼）：四尺闊，嚟個大屎坑，一斤石灰放下去，全坑屎蟲都要命亡，我走上前來問聲大王你，究竟我哋現在邊處把身藏。

（烏蠅士工滾花）：屎坑既不能存身，我唯有去找瘧蚊姑娘，佢住喺垃圾堆，陰溝洞，食血巷，我一於前去，你哋快的跟我下場。

（烏蠅、蛆蟲、傷寒菌、霍亂菌齊下）（幕下）

第一幕完。

第二場

（開幕）：在慢鑼鼓的聲響中，瘧蚊上。

（瘧蚊小曲蘇武牧羊）：太陽下山我上場，抖抖涼，嗡嗡聲，櫻桃小嘴尖又長，專吸人血臭名揚。

（瘧蚊白欖）：奴家就係蚊王嘅姿侍，潮濕嘅地方，就係我嘅閨房。我自幼服食發冷菌，白日把身藏，晚上出嚟做世界，我攞起個屁股就去將人針。咬——一聲食咗人血冤將縮送，於是瘧疾原蟲就鑽入人身，發寒發熱眞過癮，攪到的「友仔」頭都暈（重句）。

（瘧蚊板眼）：人類雖係聰明，只知寒熱係邪病，點知原來係瘧疾，我至係害人精。

（烏蠅、傷寒細菌、霍亂細菌與蛆蟲在急鑼鼓聲中上。）

（烏蠅快中板）：越思越想心害怕，急忙前去探親家。呢道就係垃圾溝陰溝洞，親家奶奶快把門開呀。

（瘧蚊白）：來呀了！（[illegible]）定，快的向我說分明。

（烏蠅板眼）：因爲衆人[illegible]屎坑，攪到大小兒郎[illegible]找你，大家相靠。

（瘧蚊接唱）：我哋好親[illegible]家妻子一生就千多人[illegible]

[illegible]

（烏蠅白）：[illegible]蟲已被打掉了半個腦袋。）

（烏蠅白）：嘅咄好！你哋頭破額裂，究竟是何原故？

（霍亂菌白）：大王，大事不好，佢哋人馬殺到！

（傷寒菌白）：報告大王，屎蟲少爺被打得頭破血流，請大王定奪。

（烏蠅霸王腔下句）：噎哋哋，地轉天旋——！

（鑼鼓暗啃作響，烏蠅慢慢昏倒。）

（瘧蚊白）：咁樣講來，我死喺亦算唔住嘞！

（霍亂菌白）：正是！佢哋大軍快要殺到，我們這裏也危危乎。

（瘧蚊哭相思）：親家你害得奴家好苦呀！

（傷寒菌白）：大王！喲——點解唔出聲？

（霍亂菌白）：喲！敗傢伙，大王昏倒在地，如何是好？

（鑼鼓急急風，DDT、臭水、蒼蠅拍、捕蠅紙、開水壺等相繼衝出場。）

（傷寒菌滾花下句）：又只見天羅地網呀……

（霍亂菌接唱）：此次我命難逃。

（瘧蚊接唱）：可憐奴家太冤枉，唉！眞係慘慘慘慘咯。

（DDT接唱）你哋呢的害人東西，我要把你哋全部殺淸光，兄弟們，快動手，打死害人精，此後大家病痛免除！

（DDT噴DDT，臭水洒臭水，蒼蠅拍拍蒼蠅……大家一齊動手打害人精！）

[illegible]

科學專頁　·第十四期·

一個很有趣的物理題目

黃非

[illegible]

……，凡學過物理學的人都有資格參加爭論。

從這個問題裏我們又想到一聯串的問題：

假如剛才把手指放到水裏去的人，自己也是站在另外一個天平的一端，假定那個天平也很平衡，會有什麼現象呢？

假如人和水杯同放在一個天平盤子裏，另外一端拿硃碼平衡了，再把手指伸到水裏，會怎樣呢？

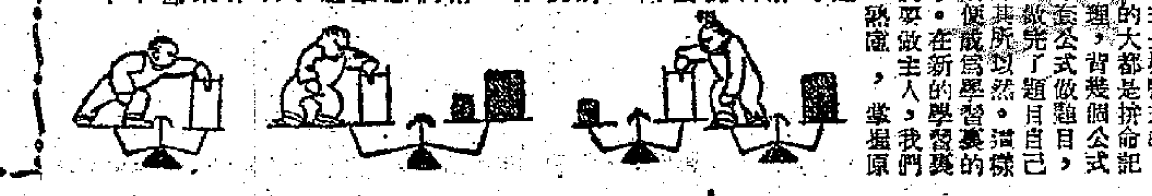
假如人站在天平的一端，水放在另一端，平衡了，人把手指伸過去放到水裏，又會怎樣呢？

假如用細繩拴一塊銅，代替手指放到水裏，手拿着繩的上端，但徐徐以等速度下降，情形會怎樣呢？

假如不是以等速度下降而是以加速度下降，又會怎樣呢？

這都是一些很有意思，很可爭論的題目，不妨都去討論一下。

我們把這個題目介紹給大家，不光是爲了有趣而已。通過這些爭論與思索，我們才能搞淸楚一些物理學的基本概念。過去我們學校裏的數學方式是填鴨式的，學物理的大都是拚命記幾個定理，背幾個公式，拚命套公式做題目，有時候做完了題目自己還不知其所以然。這樣，我們便成爲學習裏的奴隸了。在新的學習裏，我們要做主人，我們要深思熟慮，掌握原理。這樣才可能了解一門科學，批判與發展這門科學。這樣的題目便是十分有趣，而又幫助我們反覆思考，掌握原理的例子，所以特地介紹出來。（節錄自中國青年）



小啓

本報副刊的幾種專頁，許多讀者來信要求能夠定期出版，我們考慮的結果，決定將科學專頁，讀書與出版專頁，及問題討論專頁固定下來，將表列後：

科學專頁　每逢星期五刊出

讀書與出版專頁　逢星期二刊出

問題討論專頁　逢星期五刊出

還有電影圈仍然是固定在每星期三、六出版。

談磨擦力

解俊民

磨擦的現象到處存在，機器出了毛病，常常是因爲磨擦壞的原故。我們脚上的皮鞋底也常常因爲磨擦而要找皮匠修理。假如沒有磨擦的話，任何東西都不會磨壞，磨擦對我們似乎是不利的。

但磨擦對我們的好處也是很多的。在我們的日常生活裏和工廠幹活的時候，都少不了它，假如世界上沒有磨擦現象的話，又是怎樣情形呢？那麼棹上放的東西，桌子本身和地板馬路等等，甚麼都比冰塊還要滑，甚麼東西都擺不住，都要滑到陰溝裏去，而且在陰溝裏也要繼續滑下去。假如沒有磨擦，鞋底當然不會磨壞了，但是沒有磨擦，鞋子又有什麼用呢？因爲太滑了啊！即使有溜冰的本領也不能走得平穩的。溜冰的人能向前走，也還是靠一點磨擦的現象的。如果沒有磨擦，那怕有汽車也沒有用，因爲輪轆即使會轉，但是如果它和地面之間沒有磨擦，那就像掉在泥坑裏一樣，只能空打轉，不能前進一步了。汽車和一切機器的螺絲釘所以能夠扭得緊也全靠磨擦。假如沒有磨擦現象，存在螺絲釘和插銷都要鬆脫了。工廠也根本就做不出這些活來，因爲鏟刀能做各種活，鑽床子的夾頭能夠夾得住活，也都靠磨擦。假如沒有磨擦的話，牆上釘的釘子，鼻樑上架的眼鏡，衣服上的鈕扣，脚上的皮鞋帶就都要滑掉了，根本就不會有了做衣服的布，因爲我們拿紗織成布，就是靠紗與緯紗之間的磨擦。要是沒有這種磨擦，布就鬆散不能成布，那時要吃東西也很困難，因爲你的手和吃的東西都是滑溜的，手一定抓不住東西，即使能塞進嘴裏，一定像水銀一樣馬上滑到腸胃裏去，不能好好消化。從上面所講的事情我們知道了什麼是磨擦的現象了。

現在，讓我們再研究一下什麼叫做「磨擦力」，當我們用手輕輕的推動鉗台面上的一塊鐵板時，這塊鐵板是不易被推動的，爲什麼呢？因爲鐵板與鉗台的接觸面間，有着磨擦的原故，因爲這個磨擦的關係，接觸面間會產生出一種力量，來抵抗我們手對它推動的力量，我們推的力量小些，它的抵抗力也就小些，這塊鐵板輕輕一推，未必[illegible]。但是，這種抵抗力的[illegible]有限度的，如果我們的推[illegible]慢的加大，一直加大到某[illegible]程度，這個力量恰好推[illegible]鐵板的時候，請注意，這時[illegible]觸面的抵抗力，也還是和[illegible]的推力相等，這時候用鉗[illegible]鉗台面的磨擦所表現出來[illegible]個抵抗力，我們就叫它做[illegible]與鉗台面間的最大磨擦力[illegible]簡稱磨擦力。再說，這塊[illegible]如果不是放在鉗台面上，而是放在一塊平板面上時，我們又容易推動些，這說明什麼？這就是說明了[illegible]

[illegible]們只要審審就可以知道。磨擦對於我們的工作與生活上說，就然有壞處，而同時也有它的好處，所以我們在[illegible]

廣州市豐寧路　太平戲院　電話一三二八一·七　明晚開演　——朝氣蓬勃·非同凡響——　非凡響班　★到處滿狂★所向無敵★　先演全台閃爍光影巨片九彩　☆輝煌六國大封相☆　——提前六點九開台——　◀續演人人讚好唱家戲寶▶　風雨泣萍姬　兩支主題曲，價值連城　四幕新製巨景巧奪天工　比劇演得觀衆一致好評公認好戲　何非凡　白龍珠　羅麗娟　鄭碧影　羅瑞龍　小覺天　馮俠魂　陳皮鴨　蔡少芸　李鶴聲　許英秀　鄒月娥　陳翠鸞　六歲神童　王萍兒　情商客串　後日選演新台主　野山蝴蝶禁宮花　場場緊張大戲·幕幕變幻大景·即日開始定座

天星戲院　廣州　最後今天演滿狂一早一晚連　——朝氣蓬勃·非同凡響——　非凡響班　★到處狂滿★非凡同響★名不虛傳★　●今天日演成帝幻廣寒●　★今晚仍演巨景新劇★　偷歸月下人　何非凡追眞觀衆，大加讚嘆　羅麗娟的悲酸：演出家師有感動人　何非凡於本劇唱出偷歸月下人主題曲又有新腔新調向知音作絕大的貢獻　何非凡　白龍珠　羅麗娟　鄭碧影　羅瑞龍　小覺天　馮俠魂　陳皮鴨　蔡少芸　李鶴聲　·六歲神童·王萍兒·情商客串·　不日爆出新戲：野山蝴蝶禁宮花

☆廣州市☆　人民戲院　紅星★劇團　仍演堂皇哀艷名劇　似曾相識燕歸來　馬師曾　紅線女　小曲如林·清脆動聽·布景華麗·人材鼎盛　馮鏡華　文覺非　紅線女　馬師曾　陳露薇　梁金城　王中王　★今天日演怪俠小神鷹★　預告新劇：夢殘花燭夜　不日公演

★兒★童★教★育★問★題★粵★語★新★片★　深★入★淺★出★★★　雅★俗★共★賞★★　廣州市　新新　新星　國泰　羊城　今日大戲四院一最後映天獻　明日新新新星國泰　花花世界　乞兒皇帝　白燕　羽佳　陳淸華　主演　向封建的社會作沖擊！代吃人的禮教淸算！對迷途的羔羊呼籲！　羊城明日　白楊　紅淚

千里眼水　光明止痛　除點退膜　各處有售　廣州的健藥廠出品　大新西路三九七號

位元堂養陰丸　此丸專治日久咳嗽陰虛內傷痰多氣喘胸翳氣滯體弱多病胃不消化虛不受補等症不論男女老幼孕婦產婦服之均效此丸功用廣大曾用者莫不盡知未用者不可不試（并編有養陰丸功用說明函索即奉）各處藥店均有代售　廣州榮欄路位元堂廣告

囍　我倆情投意合經雙方家長同意已於一九五〇年十月十八日在港舉行婚禮特此敬告諸親友　梁炎林　周惠顏　同啓

強種　包中寶　補氣補血　強腎健腦　男服健腎　女服調經　男女老幼　四時可服　佛標　二天堂藥行出品　各大藥房均有代售　電話…一〇一五四

筋骨痛腫軟痺　胡濟生醫精　骨節痛，局部痛，往來走痛，時發時止，或乘身熱，痛如刀割，夜間更甚，突然不能行動，筋抽搐，屈伸困難，舉動無力，骨大肉削，麻痺冰冷，或炙熱，凡由風火痰濕花柳跌打損傷產後外感而起之筋骨病，皆能即日止痛，根本治癒，永不復發。歷代秘方，十餘年經驗，根治遠年近日，歷醫無效，或愈而復發之一切手足筋骨諸病。館址：廣州市抗日中路六十八號星期日下午停診

耳鼻喉專科醫師　麥嘯臯　豐寧路五十五號二樓

中醫師羅耀池

親臨診症　剪此廣告免費問病　特效良藥·按症配服　限日醫愈·藥費從廉　解答病理　精醫　傷症·肺病·喉症·血症·痛症　腎病·腸病·瘋瘕·怪病·毒症　★診症時間：上午八時至十二時　下午二時至六時　廣州長堤西濠三號二樓即玉器墟左便

廣州　一點半　三點三　七點半　九點三　即期獻映國泰出品家庭倫理國語文藝悲劇　十步芳草　打破階級婚姻　主張自立生活　顧蘭君　馮喆　陳雲華　郭平　合演　有錢的人家不會教育孩子！唱戲的女兒不會出賣人格！　兩種條件：脫離父子關係，斷絕女友來往。何去何從？！

廣州東樂戲院即演　覺雲天劇團　●還是她好●　請看「眞工夫」！　六振大臂一台一柱呼喚推出學通行變一猛劇大會　本台演完，散班返港，好戲唔睇，蘇州過後！　鄧碧雲　丁公醒　薛覺先　曾君瑞　葉弗弱　車秀英　即晚演歷史事蹟　超級名著　隋宮十載菱花夢　菱花碎，菱花淚相對　已分也悲，合也悲，破鏡重逢苦難圓　★劇情突破紀錄★演技登峯造極★　蘇東坡夢會朝雲　後日首場名劇　欲免向隅請早定座　▶定座電話：一一三三一◀

紅星劇團　明晚移師樂善戲院　爆由影電改編的粵劇新有出意識　珠江淚　華南文聯粵劇研究組改編　馬師曾·陳卓瑩·楊子靜撰曲　特製實地景物海珠橋眞景活現舞台。　部地方的色彩·高的藝術水準　馮鏡華　文覺非　紅線女　馬師曾　陳露薇　梁金城　王中王

在人民政府貸款扶助下 贛省糧棉大量增產

連年歉收地區今年空前豐收

【南昌通信】江西省人民政府，爲扶助與完成一九五〇年的糧棉增產計劃，於今年春夏兩季，曾發動大批農貸，並已獲得顯著成績。

根據江西省人民銀行的統計：該行自今年二月份起，就以災區爲重點，環繞糧棉生產，發放種籽、肥料、耕牛、農具、水利、口糧等各種貸款，截至六月底止，全省（共八十二縣）已有六十七縣在黨政的統一與各方面力量配合下，共發放稻穀二千零三十餘萬斤，其中春耕貸款一千五百九十五萬餘斤。在種籽肥料貸款方面，可解決近一百二十五萬畝耕地的生產困難，估計的增產稻穀三億一千二百三十一萬五千斤；大型水利貸款對象爲安福、萬安兩渠，受益田三萬六千畝，估計約增產稻穀二百二十萬餘斤。

扶植棉花增產方面：受益棉田達五萬六千四百五十六畝，約可增產皮棉一百一十二萬九千餘斤；另貸放了口糧稻穀七百九十二萬一千餘斤，解決了十六萬四千六百四十三個全勞動力缺乏口糧的困難，使他們能專心努力耕作。貸放了挖塘、修壩、購買水車等小型水利貸款稻穀十萬餘斤，解決了八千零五十七畝田的灌溉問題。貸放了特產如甘蔗、菸葉等肥料貸款稻穀五十五萬三千餘，使部份貧苦農民不再依靠高利貸維持生產。發放耕牛農具等貸款稻穀四十三萬三千餘斤，解決了貧苦農民缺乏耕牛農具的困難。

貸款總額中約五分之四配放到主要水災地區，在圩堤修復後，如果沒有此項大量貸款扶助，則今年將有近九十萬畝的生產難以恢復，十五萬個勞動力缺乏口糧，無力耕種，須從事副業或外出逃荒。特別是由於政府的貸款扶助，全省的糧棉普遍增產，而使全省獲得十餘年來所未有的豐收。鄱陽湖沿湖各縣，數年來因爲有了嚴重的災荒，很多地區連年歉收，如餘干縣部分地區一連三年顆粒未收，今年因爲有了政府的各種扶助，而獲得空前的豐收。

根據最近召開的各界代表大會，各地區代表的反映，由於政府以貸款等的各種扶助方式，使本省獲得空前未有的豐收。

江西全省今年所發出之春、夏季借款農戶三十三萬八千五百六十一戶中，貧農佔百分之八八．八，餘爲中農及烈、軍屬。基本上是貫徹了扶植生產的方針，扶助了貧苦農民，不僅發展了生產，而且提高了農民的政治覺悟。（稼農．十月十一日寄）

脫下道袍 拿起鋤頭鐮刀 北京白雲觀道士搞生產

集體勞動勤苦耕耘 生活比從前好多了

【北京通信】過去的和尚，老道，過去都是長期脫離勞動生產，每天只知上殿念經，或者做做所謂「佛事」，從事迷信的落後的職業，完全是寄生的。

解放以後，北京的寺廟隨着舊社會的死亡而變了樣。有的由機關借用或租用，有的改爲學校或工廠，有的出租殿房成了民居。和尚道士們也多半轉變了對人生的看法。消除了寄生觀念，一部份考入前華大及革大，參加革命工作，一部份還俗轉業，參加生產工作。他們已經逐步建立起勞動觀點了。

過去，各大寺廟的住持，都是大地主，在京郊和各縣佔有大塊土地，出租給農民耕種，僧道們依靠剝削勞動人民的血汗不勞而食、坐享其成。白雲觀就是其中的一個。白雲觀是北京城外最大的道觀，北京人對牠都有很深的印象。牠所佔有的土地，總計達二百七十多頃，分布在京郊，及宛平、淶水、昌平，固安各縣。解放後實行土地改革，都分給無地和少地的農民，政府爲了照顧道士們的生活，並使其從事勞動生產，分給了他們與農民同樣的一份土地和生產資料。

白雲觀現存的老道們，現在已經脫下了道袍，也不再念經拜神，而是拿起鋤頭，鐮刀，每天領地生產了。據他們原任當家的（監院）趙理濮對記者說：白雲觀原是屬於「邱祖」系龍門派（即全眞派）的十方叢林，在解放前道士共有一百五十多人，最多時曾達二百多人，經多年來施主的施捨，和廟裏購買累積的廟產「香火地」共計二百七十多頃。那時，雖然有那麼多地，每年收租那麼多，因爲廟裏道士和夥計人數太多，全靠張嘴等着吃的人，所進地租，除了這些人們吃喝外，還得供應「方丈」的交際揮霍，非等過年和端午中秋兩節，才能吃三次細糧，平日總吃粗糧，「執殿」的道士們可以分些零錢，其餘出去做「佛事」的，所進的錢，和廟裏按一定的數目公分，以外，每年正月開廟十九天，所收香錢，大家平分，老道們靠着過年做件道袍。

解放後，情況變了，人民的覺悟提高，所謂「佛事」已經沒有了，老道們分別轉業，有了家，各謀生計，只剩了二十四個人，加上一個夥計，（共二十五人）政府特別照顧我們，分給了五十一畝地，分布在廟前方丈墳，和廟的周圍。還有一頭騾，一頭騾子，兩套車。今年春天，種了三十畝穀子，玉米，現在已經收割。目前，又播種了二十畝小麥，另外，還有十五畝菜園子，種些白菜、芥菜。道士們天剛亮就起來，七點多鐘吃早飯，飯後上地做活，十二點午飯，下午照常做活，太陽要落的時候收活，晚飯，睡覺，每天過着規律的生活。每逢初一，十五吃細糧，遇到活忙，再加頓細糧。從前每年纔吃三頓細糧，現在自力勞動，集體生產，自己享受勞動得來的果實，每月却吃幾頓細糧了，生活比從前好的多了。今後只有努力勞動，更好地搞生產，不辜負共產黨給我們的快樂幸福。」

北京最大的道觀——白雲觀，道士們現在已經改變了，而變成積極的生產份子了。

北京通信

草原上的矯健兒女

記最近到北京的內蒙文工團

內蒙文工團近些天來在京幾次的演出，和其他兄弟民族文工團一樣，受到了廣大羣衆的熱烈歡迎。在浩浩蕩蕩的國內各兄弟民族文藝工作者的隊伍裏，他們是易於識別的，女團員都穿着沿着花邊的翠藍綠色的袍子，男團員的醬色袍子也都沿着花邊，都紮着腰帶，穿着長統馬靴，十足的馳騁草原矯健兒女的英姿風姿。

這個文工團成立在一九四六年四月，四年來在哈爾濱、瀋陽和東西蒙的草地上，城鎮中，曾有過二百多次的演出和四十萬以上的觀衆，創作的劇本、舞蹈、歌曲有一百個節目以上，去年全國文代會上曾表演過一些節目，其中「希望」（斯琴塔日和馬雲表演）「牧馬舞」（賈作光表演）且參加出國文工團的表演。

這次全國一共來了七十位男女團員，對於來京參加國慶節他們都非常高興，團長周戈同志並說一個更難得的機會是與各兄弟民族文藝工作者會師，可以多多的觀摩學習他們如何運用民族的形式和色調來描寫生活和鬥爭。

爲慶祝國慶帶來的節目有歌詠，音樂和舞蹈，音樂方面除了配合歌舞的演出之外，具有大漠風光的「馬頭琴獨奏」是唯一的節目。歌曲一共有六個項目，「慶賀新中國」、「永遠跟着共產黨走」、「我們的家鄉」、「牧人之歌」、「慶祝新中國一週年」「好力保」（對口唱的意思）」、「蒙漢人民團結歌」，這裏我們願意舉「永遠跟着共產黨走」的歌詞來做例子的政治性，藝術性和生活，自然是結合得那麼妥貼——

百花開在水土肥美的山上，
我們得到自由是共產黨的力量，
向日葵跟着太陽轉，
我們永遠跟着共產黨！
啊，共產黨！
蒙古包的「套恩」靠着「玖蟒」來支着(註)
共產黨靠着人民來支持，
建設美好的新內蒙離不開共產黨。

我們永遠跟着共產黨。

蒙古的舞蹈是素來有名的，更難得的是這回的幾個節目都是從舊的遺產基礎上提高和創造的，如果按已經表演的四個舞蹈節目的內容來說，「獻花舞」是表現蒙古人民在國慶日向各民族友好合作的大家庭的家長——少數民族的救星毛主席獻花致敬的，光榮的花，鮮艷的花和一張張花朵般的幸福的臉，正說明了翻身以後的草原和在[illegible]

廣西大學師生工警 慶祝廿二週年校慶

部分學生參加土改工作

【桂林通信】十月十日是西大二十二週年校慶，也就是解放後的首屆校慶。過去的校慶，是在國民黨反動派統治之下暗淡地度過的；今天情況不同了！人民翻了身。作了主人，我們能夠以最興奮的心情，在自由的國土上來慶祝解放後的首屆校慶。

是日上午九時，約兩千師生工警帶着愉快的情緒齊集廣闊的第一運動場，在爆竹及嘹亮的國歌聲中，慶祝大會隆重的開幕了！大會首由楊校長東蓴報告，嚴厲地痛斥過去國民黨反動派摧殘和迫害西大的罪行，敘述師生工警鬥爭的經過，並號召大家更密緊地團結起來，在人民政府的領導下，爲建設人民的西大而努力。在熱烈的掌聲中，工友周湖庭上了講台，他激動的說：「我來西大工作了二十多年，從來沒有度過像今天這樣有意義深重的校慶；過去在反動派的剝削壓迫下，他們不把我們當作人看待，使我們在「吃不飽」「餓不死」的邊緣上掙扎！今天我們翻身了！人民政府非常關心我們的生活，使我們今天能過着幸福的日子！我們要努力工作，保障了我們加緊學習來報答毛主席和中國共產黨。」隨後是理學院院長及楊溪如教授報告校史，大會到十一時在「團結就是力量」的歌聲中結束！

又西大文教、法商兩學院二、三年級學生共六十五人，爲響應廣西省人民政府所發出的今冬桂北區靈川等五縣進行土改的號召，於十月九、十兩日愉快而踴躍地報名參加土改工作。（慶松、十月十一日寄）

各地通信

被騙作妾受虐待 杜愈娟獲解放

汕頭市法院准她離婚 其夫被判處監禁一天

【汕頭通信】汕頭市人民法院十月十日判處一違犯婚姻法無理虐待婦女的離婚案。原告女子杜愈娟，現年二十六歲，澄海縣人，住汕市同濟二馬路德慶里橫巷十二號，四年前在汕市工廠作工，當時適有黃佳才（現年四十八歲）自泰國返汕，擬娶妻。愈娟爲生活所迫，在媒人多方遊說之下，盲目與佳才結合。一個月後同回佳才原籍饒平居住，愈娟始發覺佳才家有髮妻子媳，但始終不敢說出，其髮妻嚴厲受佳才及怨言，從此虐待，始終不敢反抗。去年三月間，愈娟已忍不住苦痛，遂返母家居住，七月佳才帶客自泰國回來，叫愈娟回饒平，但愈娟恐再被髮妻毒打，堅決拒絕，佳才不得已就在其岳母家租屋與愈娟同住，而佳才惡習成性，又不務正業，屢藉故痛打愈娟。本年三月愈娟明白人民政府會解除被壓迫婦女的痛苦的，於是勇敢的投告農會，由該會同志調解，佳才表示悔過，願意痛改前非，並立約保證以後不再有毆打的情事發生，兩人復同來汕租屋居住，然而不久佳才竟復露兇心，又再背約毆打虐待，愈娟以佳才屢次變心，兇性難改，認爲解放後婦女與男子是平等的，因此堅決向人民法院控訴，該院票傳佳才到院訊問，證據確鑿，佳才對毆打虐待情事直認不諱，法院同志以爲佳才一貫行爲不端，又有違婚姻法規定，於是判決他們離婚，對杜愈娟被毆傷一節，判處黃佳才監禁一天。（十月十一日寄）

販賣煙毒十六年 王伯全落網

歷年與反動派貪官勾結 在京津滬一帶販毒，最近又從香港運毒品到上海 被人民警察捕獲

[illegible]逍遙法外十六年的販毒主犯逮捕了。

王伯全，是崑山人，今年卅九歲，他於廿三歲在船上做船員時，就利用職務上的便利，夾帶鴉片，以販毒爲營生，自後他在天津息游別墅，及蘇州等處任白粉助手，製造毒品。旋又在綏遠、蒙古、新疆等地收買煙土，販運京滬各地，因此積蓄不少錢財，便在北京設有三信商行，於西觀音寺十二號。約一年後，他又至河北省山中製造煙土坯子。北京解放後，他不能立足，[illegible]

反映工人生活 長沙舉行工人劇展

十五個企業單位演出

【長沙通信】長沙第一次工人戲劇展覽會，從十一日開始，在人民劇院演出，共演五天，參加演出的有十五個公私營企業單位，動員了近百工人，投入從創作到排演，裝置舞台，評獎等的演出活動。演出節目有電信局的「工人轉變」、同濟染織廠的「結果怎麼樣」，修配廠的「飛線」和「團結互助」，印刷業的「二一六」，聯興的「旋邊風波」，郵政局的「一封喜信」，新華粉廠的「說唱中蘇友好」，湘纖城廠的「不退國」，鉛品廠的「大水管」，火車東站的「工人之家」，湘裕紗廠的「〇、七」，軍鞋廠的「識字好」，火車北站公安段的「誰害了你」等十六個。這些都是長沙的工人階級在生產戰線上克服困難，恢復與發展生產中，出現了無數動人的事蹟，取得了許多偉大的成就，通過藝術形式把它反映出來。這些劇中，有八個劇是工人自己編的，改編的兩個，選用的六個，包括了話劇，花鼓戲，秧歌劇，演唱等各種。有的單位並有在工作中的模範工人演出，更生動的反映出各工廠生產過程中突出事蹟來。（智輝十月十二日寄）

問題解答

違反婚姻法的結婚 人民政府有權干涉

——答一位東江讀者的質疑

[illegible]

二、三方及雙方家長都已同意，外人及政府有權干涉否？

三、政府是否有權強迫「人所不願意離」的離婚否？

四、政府強迫人離婚，是否合理合法？

五、三方堅不願離異，政府應如何處理，方爲合法？

上列各項問題，請詳細的給讀者一個答覆。

此請

撰安

東江一讀者謹上 九月七日

大公報編輯部負責同志：

你們函轉東江一讀者九月七日來信收悉。所列各問題茲分別答覆於後，煩爲轉達是荷。

㊀讀者解放後，兩次結婚，是犯了重婚罪。

㊁違反婚姻法的結婚，無論三方及家長是否同意，政府有權干涉。

㊂經人民政府調解不協，法院有權判決使重婚的人離婚，以貫徹婚姻法的立法精神。

㊃政府對於因重婚而應離婚案件有權干涉，傳訊犯了重婚的葉氏及勸她離婚是正確的。

㊄政府只能准許一夫一妻，無論三方如何堅決不願離婚，將用說服或判決方法離去一個。（廣東省人民法院十月十七日答）

問答

中國的國情複雜性表現在什麼地方？

答：毛澤東主席在第二次國內革命戰爭時期，分析中國的國情說：「中國是一個政治經濟發展不平衡的半殖民地的地大物博的國家。」「中國政治經濟發展不平衡——微弱的資本主義經濟和嚴重的半封建經濟同時存在，近代式的若干工商業都市和停滯在中世紀式的廣大農村同時存在，幾百萬產業工人和幾萬萬舊制度下的農民同時存在，管理中央政府的大軍閥與管理各省的小軍閥同時存在，正規軍隊與雜牌軍隊同時存在，若干的鐵路、汽車路與普通的獨輪車路，只能用腳走的與用腳還不好走的路同時存在，中國是一個半殖民地國家——帝國主義的不統一，影響到中國統治集團間的不統一，數國支配的半殖民地國家與一國支配的殖民地是有區別的。」「買辦豪紳階級支持着的國內各派新舊軍閥，從民國元年以來，就相互間的繼續不斷的戰爭，這是半殖民地的中國最大的特徵。」

因爲中國政治經濟發展不平衡，所以革命發展也是不平衡的。在第二次國內革命戰爭時期，廣東……各地，因爲經過了一九二五——一九二七年的大革命，群衆曾經受了革命的訓練，有了革命的組織，所以在中國共產黨領導之下，建立了革命根據地；而北方各省則比較落後。在抗日戰爭期間，華北各地在中國共產黨領導之下，建立了廣大的抗日民主根據地——解放區。這種解放區在第三次國內革命戰爭時期日益鞏固和擴大，成爲今天人民民主共和國的雛形。但是長江以南，在抗日戰爭期間，解放區比較小；日本帝國主義投降後，處在蔣介石匪幫的統治之下，人民還受了殘酷的迫害，於是反革命力量較大，而革命力量較小。

現在革命力量統一了中國，但是各地政治經濟發展的不平衡，一時是不容易消除的；各地群衆革命情緒，革命組織的發展的不平衡，也是一時不容易消除的。因此毛澤東主席在三中全會上指出：「中國是一個大國，情況極爲複雜，」指示我們要根據具體情況，實事求是的去工作。

問答

宗教是毒素，爲什麼人民政府允許各人信教的自由呢？請解答。

編輯先生：宗教是毒素，爲什麼人民政府允許各人信教的自由呢？請解答。讀者保洪上十月十五日

答保洪先生：宗教就是人類對於超自然力（神）的崇拜，認爲這種力量是統治人類，社會和整個自然界的生命的。宗教發生在最古的時代，它的最簡單的形式在原始人中已存在了。宗教逐漸地趨於複雜化，到後來便蛻化爲各種不同的教派，近代的主要的幾個宗教（猶太教、基督教、回教、佛教等）都有千年以上的歷史。宗教是完全以迷信爲基礎的，因此根本上就與科學相衝突。宗教與科學是不並立的，所以無疑議地代表低級形式的宇宙觀的宗教將爲代表高級形式的宇宙觀的科學所排擠。

我們對宗教應該採取什麼態度呢？一方面，無產階級自己是辯證唯物論者和歷史唯物論者，是絕對的無神論者。但同時認爲，國家應當允許人民有信仰宗教的自由。宗教問題決不是強力所可能解決的。相反地，無產階級應該尊重各民族人民的宗教習慣。只要他們在政治上，經濟上，文化上翻了身，宗教迷信便會自然衰退的。列寧曾經指出，如像過去的資產階級政黨那樣，把宗教的根源看作是民衆愚昧無知，認爲自己的主要任務，僅僅是打倒宗教，擁護無神論，宣傳無神主義觀點，那實際上是一種資產階級的文化主義觀點。列寧認爲，決不能把反宗教鬥爭局限於抽象的思想宣傳，而是應該使這一鬥爭同力求把宗教的社會根源剷除的那個階級鬥爭運動的具體實踐聯繫起來，使無神主義的宣傳服從於黨的基本任務，服從發展被剝削群衆反對剝削者的階級鬥爭的任務。

不大不小的問題

關於這一個問題，目前我們的綱領還是要依照共同綱領的精神去做的，絕對不能犯上急躁病的偏向的。

服務版

科學技術問答

浮水皂、棉紗漂白、松花皮蛋、塑膠原料

蘇霖先生：所問各點分別答覆如下：

（一）普通洗衣皂的製造法請閱本報七月廿三日本版科學技術問答欄。

（二）浮水皂是用普通鹽析過的化妝皂放在混合機裏面，用特殊攪拌，而使空氣和肥皂不絕攪拌，用管子由風扇直接把空氣吹入，空氣混入肥皂後，容量就漸漸增加到二倍的時候，移去，迅速使之固化，就成爲浮水皂。肥皂因爲體積增加，比重小到因而比水還輕，在水中就會浮。

（三）棉紗的漂白劑用漂白粉，次氯酸鈉，亞硫酸氣體，高錳酸鉀，和通電流於食鹽溶液製成的漂白液等等。而普通的棉紗漂白，主要用漂白粉溶液。方法是：先浸棉紗於屆氏一、五——二、五度的漂白粉底溶液中，不絕攪拌，約二三小時後取出，用水漂洗一小時，再浸於屆氏一——二度的稀硫酸或鹽酸溶液中，半小時至一小時取出，用水反覆洗滌，後入碳酸鈉或次氯酸鈉的稀溶液中，中和其殘餘的酸，再用水洗，然後浸於百分之一——二的碳酸鈉或百分之二——三的肥皂溫溶液中，約十五分鐘，取出洗滌乾燥即成。如果要更顯白色，可以浸入可溶性的普魯士藍或次甲藍（Methylene blue）的極稀溶液中，這方法叫加藍法。

（四）松花皮蛋的「松花」，是含在蛋裏的一些散布的特殊結晶蛋白質，製造原料用的柴灰可能和此種結晶的生成有關。

（五）塑膠的用「膠」，有好幾十種，大別之可分下列各類：㊀酚醛縮合物。㊁脲醛縮合物。㊂三聚氰胺醛縮合物。㊃多元酸多元醇縮合物。㊄酪素塑膠。㊅矽力質。㊆纖維酯。㊇纖維醚。㊈乙烯聚合物。㊉聚丙烯酸酯。⊕聚苯乙烯。⊖聚醯胺。

塑造的方法簡單的約有三個：一叫注摸法，方法是把原料送入熱缸裏，在高溫度底下變成流體，從一個管嘴壓到另一個冷的模型裏去。另有一個類同的方法叫射摸法，是適於熱塑性塑料的。第二叫壓摸法，適用於熱堅型塑料，方法用原料放入鋼模裏加熱加壓而成。第三叫擠出法，用法熱塑型塑料，用熔融的原料壓經一個螺旋棒的篩模裏，這樣連續的鑄成棒狀，管狀，片狀的成品。（空閑答）

醫藥顧問

（老寶醫生）

梅毒的傳染

答黃華先生：一、梅毒就是指梅毒，下疳是梅毒的初期病象。白濁是淋病。有白濁的人也可同時患梅毒，梅毒的治療可用綏尼西林，六〇六、九一四及鉍劑。較詳細的治療法不久之前談過一次了。治淋病也可用鏈尼西林，又可用磺胺類藥物。應當找可靠的醫生治療，自已不能亂來一氣，往往不能除根，遺下後患。

二、是由有梅毒的患者傳染的。你說的不正確。

三、梅毒是經過皮膚的破傷小口傳入體內的，這種破傷小口可小到肉眼不能看見，在性交中，陰莖擦了的極小的破傷。若有傳染，便十天左右或以後在陰部（不一定在陰莖上）生下疳，即不痛不癢的硬性小瘡。妓女們的花柳病是嫖客傳染給她們的。

四、如意袋不可靠，因爲它會破裂，破裂之後，即不「如意」了。有的本來就是破的，而且陰部其他地方仍可受染。不與有患梅毒嫌疑的人性交是防止傳染的良法。不可縹鼓。

五、有些人什麼表現都看不出來，欲知詳情請看葉維法所著的「花柳病學」，該書在香港三聯書店有賣。可有快感，但若陰部有病變，就談不到快感了。

六、梅毒是花柳病的一種，淋病又是花柳病的一種，其他還有幾種，請看花柳病學一書。

七、可以的，手指上的皮膚也時常會有小的裂口。與患者接吻也可傳染。

八、是正確的。

信箱

▲知門先生：已收到你的和平簽名書。——編輯部

▲柯慶先生：十七日答你的問題內，關於「中華化學工業會」是「中華化學工業會」之誤。——崇周

▲積臣兄：下午三時在舍候駕。——佗弟

▲涑賓子先生：你們的南方翻刊稿費，已存本處多時，請撥冗到領，以清手續。南方日報香港營業處

▲詠雪：我已遷新址。——晨光

▲希：請在星期四（或六）上午十時卅分前來我處取信。——耶碧

內外全科 女西醫
岑敬業
診所廣州市九十九東路八號仁人醫社電話一〇八五八
卅餘年老經驗 專醫婦女 一切疾病 不育暗病等症

女西醫
潘芳芬
專醫 不育婦女 根治婦科暗病

內外全科醫師
李志文
專醫 難產婦女痛症暗病 一切疾患

香港同濟西醫
莫禮遜
專醫一切病症

廣州
何可醫師
診驗 皮膚 花柳

大公園

祥·林·嫂

（墜子唱詞）

趙　谷　紫

根據魯迅先生「祝福」改編

秋去冬來雪花飄，寒鴉高臥樹林梢。爆竹聲中春節到，除舊迎新樂逍遙。最可嘆過節分出窮和富，衣食住也有低來也有高，有的是朱門以內酒肉臭，有的是破瓦窰中吃糟糠。富家翁輕裘圍爐說不暖，勞苦人挨餓受凍實難熬，舊社會封建勢力該打倒！有一個舊曆年的故事細說根苗。

浙江省裏紹興府，魯家鎮上好熱鬧。魯四老爺家把年過，張燈結彩樂陶陶。正廳以內抬頭看，祖宗牌位擺得高。中堂字畫寫得好，八仙桌上把香燒。桌幃椅墊綉得妙，地上紅氈鋪滿了。明燭兩盞分左右，正中間擺着供菜與年糕。祇聽得老爺喊聲放鞭炮，磕頭作揖把紙燒。呼童喚僕來祭灶，男女老幼全來到。

魯家正在歡樂處，又聽得廚房裏面鬧吵吵，魯四爺吩咐柳媽去觀看，有一位衛老婆子緊跟梢，她們二人一齊來到廚房內，看見了傷心落淚的祥林嫂。她好像忽然得了瘋癲病，口裏呼喚嬌兒名阿毛。平日裏燒鍋煮飯不得空，過新年我要去找我兒小阿毛。祥林嫂口講此話往來跑，多虧衛老婆子攔住了。把她拉到牀上，千說萬勸她睡了。

柳媽這裏開言道：叫聲衛婆你聽着，祥林嫂倒底害得什麼病？請你給我說根苗。衛婆說：她的出身我知道，從頭到尾全記牢：她的父母下世早，自幼兒就在魯家混吃燒。她的模樣長得好，老爺喊她小寶寶。少爺邀她去玩耍，二人身材一樣高。少爺對她有「情意」，但嫌她出身貧窮太糟糕。到後來少爺定婚富家女，她嫁到祥林家裏住寒窰。過些不久祥林病，地主催租逼死了！逼死祥林人人恨，祥林嫂死去活來好幾遭。為納租糧米柴草送地主，因此上愁苦日子實難熬。緊緊接着婆婆又起不良意，準備着把她賣到賀家坳。多虧她生得機警早知道，偷偷的逃到魯家說根苗。看情面老爺收她作傭工，魯少爺貪戀色情喜眉梢。這少爺輕舉妄動常要笑，可湊巧少爺的太太看見了。少奶奶逼她不准多講話，魯少爺板起面孔怒眉梢。

柳媽說：以後到底怎麼樣？請你往下說根苗！衛婆說：提起當年的事，不該叫她把米淘。皆因那天河邊去淘米，順水來了船一條。她的婆婆來帶路，領着搶去祥林嫂。貪圖財禮八十吊，賣到山裏賀家坳。柳媽說：賀家坳裏我知道，有個地主叫野貓。此人作惡行霸道，玩弄婦女誇富豪。衛婆說：就是此人買了去，招親娶妾非一遭！祥林嫂被搶之後猛喊叫，一路上披頭散髮哭嚎啕。祥林嫂路途哭得嗓子啞，抬到家野貓強迫把親招。祥林嫂香案以前尋短見，啊呀呀對準香案把頭撞，就碰暈了。你看看髮邊現有大疤痕，就是當年撞破的大血包。

柳媽說：祥林嫂醒來以後怎麼樣？請你往下說分曉。衛媽說：野貓一見變了臉，惡狠狠把她拖到荒郊。可湊巧來了個佃戶賀老六，祥林嫂被他慢慢救活了。賀老六又向野貓去報告，野貓說：這個賤人不要了！把這婆娘送給你，你趕快領到家裏把親招，祥林嫂從此嫁給賀老六，他二人勞動生產種田苗。

這時節衛婆講得正起勁，忽然間驚動牀上的祥林嫂！祥林嫂急忙坐起開言道：二位大娘您聽着。野貓地主行霸道，搶親的花費他要討。祇逼得我們綠給賀老六，搶親險把我逼死了。後來他把地租，加重納租不輕饒。給他種地二年整，生個兒子叫阿毛。添了人口生活更苦，月月年年少吃燒。我的兒阿毛剛滿四歲整，丈夫就被地主逼死了！自從丈夫下世去，我祇得撿扶我兒苦煎熬，有一天忙着種地起得早，準備着淘鍋煮飯把米淘。我的兒提着小籃去剝豆，我走到屋後劈柴把火燒。開了鍋回頭準備去下米，我的兒阿毛影子不見了！豆粒撒了一滿地，千呼萬喚無下梢。山前山後都找遍，喊破嗓子心裏焦。最後找到一顆樹，小小白鞋掛樹梢。我的兒阿毛躺在草窩內，又祇見手拿小籃沒氣了！血染的衣服全撕破，惡狼扒心鋪險曹。五臟六腑狼吃淨，我抱着我兒的死屍哭嚎啕。哭啼一天回家轉，地主又來把賬討。我言道夫死子亡無法還，狗惡霸立刻把我趕走了！逼得我無處投奔無處奔，也祇好手提竹籃把飯討。討飯來到魯家鎮，少爺當家把我招，少爺變老就把魯四爺叫，他這時大擺架子把我下眼瞧。過新年你們兒女都歡笑，我回去再到山裏找阿毛！

祥林嫂瘋瘋癲癲胡亂講，驚動了衛老婆子說根苗：新年新節不許鬧，你再哭老爺生氣可不饒。上一次我的情面把你保，你要是再出亂子于我擔糕！

這正在衛老婆子往下講，又聽得阿牛外邊喊聲高。阿牛說：老爺房裏催擺菜，叫你們快到那裏看分曉，這時節衛婆柳媽前頭走，祥林嫂也在後面緊跟梢，進上房一行人等忙擺菜，祥林嫂也去端菜來効勞。四爺一見忙喝住，你這窮酸快滾了！敗壞風俗寡婦，衝着財神殺千刀！祥林嫂聞聽此言猛一楞，一碗好菜摔掉了！四爺一見怒沖冲，一拳打得她似木雕。她不哭來也不笑，呆瞪着兩眼淚珠拋。祥林嫂從此得了精神病，趕出了魯家府門往外逃。

臨走時送來工資整兩吊，柳媽上前說根苗：鎮西頭不遠有個土地廟，廟旁邊兩棵古松對照着，你到那裏且住下，每日磕頭把香燒，用這錢捐上一個門檻子，當你的替身把罪消。千人踏來萬人跨，從此以後好運交，祥林嫂聽從柳媽一切話，來到土地廟裏都辦了。

最可嘆以後運氣並不好，依然是各處討飯苦難熬。衣服爛了沒人補，蒼白的頭髮披散着，一天三頓吃不飽，骨瘦如柴面皮焦。顏色青黃眼發楞，頸子挺直頭不搖。走起路來常摔倒，竹籃子破碗隨地拋。

這一天看看又是新年到，天寒地冷雪花飄。祥林嫂土地廟裏身發抖，狠一狠劈下門檻把火燒。心裏想捐你並未交好運，捐你也沒把罪消。烤罷火忽然腹內又覺餓，她強着走出廟門把飯討。這時節平地積雪半尺厚，各處的屋頂樹枝穿孝袍。祇聽得古寺晚鐘連聲響，好似一聲聲哭的祥林嫂。

祥林嫂順着鐘聲往前走，不一會身體麻木停住了。皆因飢餓寒冷受不住，停留在雪窩裏面似木雕。一剎時北風吹透破棉襖，手裏的竹籃地下拋，筆直的身子隨風倒，打狗的竹桿也隨手飄。這時節家家過年放鞭炮，魯府內男女老幼樂逍遙。魯四老爺花天酒地醉又飽，魯四太太火爐旁邊熏了。叫柳媽快快開窗透空氣，祇見那雪花紛紛飛似鵝毛。土地廟前後雪片鋪平地，那一條窮人的影子不見了！

這就是封建社會吃掉祥林嫂，那像我解放人民樂逍遙。從前是豺狼傷人到處有，到現在奈強惡霸要取消。舊社會封建專制人民受苦，新社會要把這些一齊開刀。共產黨領導革命救中國，打倒了四大家族與富豪。從今後新民主主義得實現，解放了全中國人民樂逍遙！

從「祥林嫂」看到的

·吳其敏·

魯迅先生的短篇小說「祝福」中祥林嫂這一人物，通過電影手法，以越劇的形式形象化了起來，使我們更具實地看到中國封建社會裏那個被迫害被壓榨的婦女的一生，也滲透了整個破落農村中，這羣良善而弱小的婦女們共同的命運。

這是一部反封建，向「迫害狂」無情挑戰的力作。它把祥林嫂血淋淋的一生，安放在封建勢力所羅織的網罟中，掙扎着，搏鬥着，她是那樣的孱弱無力，在一闋緊似一闋的重重壓迫下，她擲幾了生命，却終於不會透過一口氣。這是黎明前的黑暗，是封建社會面臨崩潰的前一段最黑暗的時間。影片寫到這裏為止，但是我們並不會覺得它的編劇淡，我們知道祥林嫂死了，那個迫害着她的社會也就宣告達到了崩潰之期。

祥林嫂這一人物是千真萬確的曾經到處活着的真人，她所身受的迫害又正是當時百分之百的現實社會裏存在的真事，這就使影片內容表現的，完全是有血有肉的形象，它給予觀眾親切的實感，使你雖則坐在戲院裏，而從你面前打開的，却是封建社會中一頁吃人的慘史，並且編導者把你拉進銀幕中來，使你的情感跟祥林嫂起了共鳴，把她當成你的親族戚友，同她共悲酸和憤恨。

我不懂越劇，但我覺得採用越劇的形式而透過電影手法表現出來的本片，能夠給我很新鮮的感覺。因為它的風格是那樣的樸素無華，委婉的，越地的歌唱是那麼有些纏綿悲傷的，並未太沉滯，或妨礙劇情的發展，反而，它比起某些盜竊好萊塢作風的歌唱影片，不知活潑和親切幾多倍。——這是我對本片在藝術上的性方面的問題，是本片藝術上的成就。但我更愛的是它在思想性上的成果。

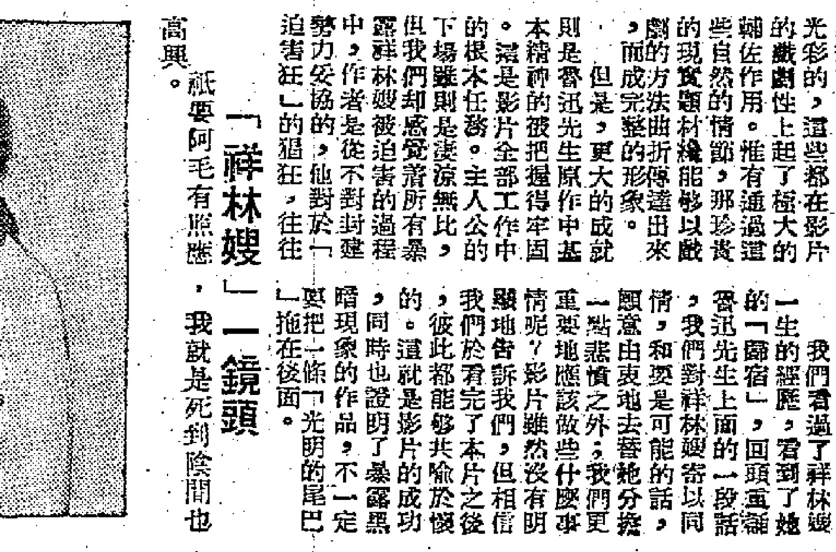
自然，這顆美滿的成果，也就是為技術方法所決定的，沒有袁雪芬對於祥林嫂這一人的生動的雕塑，這個戲劇的單憑着概念地揭示，它的結果也將是不可想像的。

編導者南薇對於處理一個現成的故事，他的成就也很值得我們學習。一個現成的故事要搬上銀幕，不但要汲取原作的精神，加以發揮，還要在符合要求下，不違反本質的條件，作一番新的整備。這是從寫在紙上的文字到達刻畫在銀幕上的形象應有的任務。南薇對於完成這個任務是很可重視的成就。譬如說，祥林嫂的到魯四爺家來，和被安排在魯少爺年時開始，和少爺兩小無猜，一段天真的遊戲，再次的主奴關係，又往後祥林嫂被劫迫賀家坳，撞頭不死到賀老六，其間都是魯迅先生小說中所沒有的，而南薇改編，在不詳的筆下增添了，這些都在影片上起了極大的光彩的戲劇性作用。推有通過這些輔佐作用，自然的情節，才能夠以戲劇的現實題材，曲折傳達出來的方法完成的形象。

但是，更大的成就，則是魯迅先生原作中基本精神的被把握得牢固，這是影片全部工作中的根本任務。主人公的下場雖則是淒涼無比，但我們却感覺着所有暴露祥林嫂被迫害的過程中，作者是從不對封建勢力妥協的，他對於「迫害狂」的猖狂，往往以旁觀者的立場投擲無言的憤恨和抗擊。

「這百無聊賴的祥林嫂，被人們棄在塵芥堆中的，看得厭倦了的陳舊的玩物，先前還將形骸露在塵芥裏，從活得有趣的人們看來，恐怕要怪訝她何以還要存在，現在總算被無常打掃得乾乾淨淨了。」（魯迅：「祝福」）

我們看過了祥林嫂一生的經歷，看到了她的「歸宿」，回頭重溫魯迅先生上面的一段話，同情，和要是可能的話，我們對祥林嫂寄以一點悲憤之外；我們更願意由衷地去替她分擔一些什麼事情呢？影片雖然沒有明顯地告訴我們，但相信我們於看完了本片之後，彼此都能夠共喻於懷的。這就是影片的成功，同時也證明了暴露黑暗現象的作品，不一定要把一條「光明的尾巴」拖在後面。



「祥林嫂」一鏡頭

祇要阿毛有照應，我就是死到陰間也高興。

★天安門的華表★

·徐仲邁·

自從天安門移動華表的新聞，在報紙上登載後，讀者幾乎沒有一個不知道華表這一樣東西的。「中國人民的勝利」的宣傳畫，特別將華表的證式繪出來，這雕刻精美的蟠龍石柱，上冠獨角獸一個，下每一個人都有極深的印象。

這華表是一件什麼古物？牠代表着什麼意義？而且是什麼時代才開始有的？一定有許多人想要問。

筆者曾因此翻查了好幾本書，却無法作出精確的答案。照辭書上的解釋：華表應是帝堯時代的誹謗木，設於通衢大道，至漢代名為桓表，或為郵亭、官寺、浮梁前的裝飾品。不過都是木質的。

華表之由木變石，始於何時，似乎還沒有人考證出，只是在南北朝石刻及宋元墓中已見此物，但在「宋營造法式」中却沒有提到牠一個字，不知是何故？（明十三陵和清陵却有之）。

和天安門前的華表一模一樣的，記得北京圖書館前也有一對，只是缺少下面的一座井欄，據說這是從圓明園故墟移來的。由此可以聯想到，天安門前的華表也可能是後來從別處移置的。

「唐土景物圖會」摹繪乾隆年代的天安門景色，即不見有華表。

建築學家都說，當年圓明園的建築，是薈萃了中外古今法式之大成，其中若干精美石刻，是元代遺物或仿自元制。元代是最注意石作物的，他的「採石局」規模很大，見於元史百官志。現在天安門前的那兩座華表，可能是元代的證式，亦未可知。

筆者對於北京文物史，所知甚少，甚願讀友中之熟於京朝文物掌故者，有以見教，將天安門前那兩座華表的史源考證出來，以滿足讀者的希求，幸甚！

一首失業詩

·金　衡·

在廢紙堆裏撿到一個舊信封，信封的背面竟然有一首詩：

失業生涯太慘悽，
妻離子散女飢啼。
悔不早作難民去，
一家三餐唔走雞。

起初以為寫這首詩的人一定是餓昏了腦子，語無倫次！天下那有作難民而一家三餐唔走雞者？想而一想就恍然大悟了，原來所謂難民非別，吊頸嶺上的「難官」「難卒」也！因為自有歷史以來，雖然我們記憶裏的難民往往和草根樹皮不能分開，但吊頸嶺上的「難民」們，却的確替歷史創造了新的事實，因為他們吃的不但不是草根樹皮而是滋養豐富的牛肉，並且是連夜裏做夢也做不到草根和樹皮上去！難怪此公竟羨慕得形之於詩詞了。

答「一讀者」，論婚姻的「束縛」

你縱使不應該感到婚姻的「束縛」；但你實在更不應該感到婚姻的「全無束縛」。所以，必需使婚姻對於你不像一根打了結的繩子，而像一個富有伸縮性的橡皮圈。

不工作的人

對於一個不熱愛勞動的意義的，脫離生產的人，說簡直是無用的。事實上，他正像一隻偶然停止走動的錶——它並沒有壞，它所需要的只是你輕輕地把它搖動一下。

人之長短

一個成功的人，能夠知道自己的短處；
一個聰明的人，能夠知道別人的長處；
一個惡劣的人，只想知道別人的短處。

食慾之衝動

對於大多數的人，一隻拿在手中的蘋果會比一個遠處的蘋果園更多吸引力。一個烤豬排，一塊炸豬排的香味也總是遠勝過一朵花的香味的。——這樣的人，也許是淺薄的和短視的；然而，請原諒他們的食慾之衝動吧！

（諸葛瑗）

論杜魯門脫外衣

·豐收年·

一、題解

本報新聞標題云：杜魯門去見麥克阿瑟，很高興，把漂亮的外衣也脫下來了。

二、正文

杜魯門與麥克阿瑟之會見，其實目的也就是要脫去外衣，讓麥克阿瑟看了真相，放心道：原來總統也是這麼來着，與咱家一樣兒。

杜魯門與麥克阿瑟原無什麼分別。如果有，那就是：麥克阿瑟身穿軍服，戴黑眼鏡，作吃人狀，口口聲聲你媽的，老子要打！要戰爭！而杜魯門則身穿漂亮的外衣，作斯文狀，口口聲聲沒有侵略野心，而且也要和平。云云，如此而已。

然而，麥克阿瑟也許自以為可以趕得上奇特拉了，看不慣杜魯門那副裝蒜樣。

於是，杜魯門去見麥克阿瑟了。

他下了飛機，在荒涼的威克島上初次跟麥克阿瑟會面了。握手一番之後，便兩個人在密室裏談起來。

杜魯門把那漂亮的外衣脫了下來，他對麥克阿瑟道：「你看，我不也是長滿創子手的胸毛麼？老實說，你，我，誰不想侵他媽的路！不過老麥，你也得冷靜點兒來着，太粗鹵了，危險得很。咱們得要花樣，對嗎？我說不侵略，說和平，就是花樣。……」

麥克阿瑟一看，果然，脫下外衣的杜魯門也完全一付兇相。高興極了，於是沒有什麼話可說，一舉手之勞便妥了，花不了什麼時間。一切便弄好了。

杜魯門回去了。自然，他出門的時候外衣又穿上了。那麼漂亮，那麼斯文。而他的演講詞裏，自然也少不了把「和平」、「不侵略」等名詞多裝一些進去。（十六夜）

香港 國泰 五場 十二點半 二點半 五點半 七點半 九點半
廣州 金聲 一點 三點 三點半 七點 九點正
新華 一點 二點 六點 九點半 九點正
銀幕上第一部成功歌劇
紀念人民導師魯迅逝世十四週年
文化界一致推崇　為民間藝術脫胎換骨！
全中國各處轟動　替地方戲曲正本扶元！
祥林嫂
人民藝員 袁雪芬 范瑞娟 張桂鳳 徐天紅 吳筱樓 聯合主演
在上海一連公映一百卅餘天造成空前紀錄
片上逐句印明全部唱詞保證人人能聽懂
贈券暫停通用

華南電影戲劇工作者集體學習的最好範本
紅線女表示要多看幾次好好向「袁雪芬」學習
羅麗娟說「看後要決心徹底消滅封建思想」

平安 冷氣開放
今天獻映華納公司熱情浪漫刺激巨片
加利谷巴 羅蓮柏哥 柏杜西妮露 積加信 合演
妒火情燄 BRIGHT LEAF
她為了復仇而嫁後他！

快樂 每日五場 隆重獻映
派拉蒙七彩神奇鉅片
霸王妖姬 SAMSON & DELILAH
時間 十二點 兩點三 五點三 七點三 九點三

即日 勝利 獻映
金鷹文化事業公司出品
狂笑巨片 烏龍夫妻
導演……任護花 原意……鄭寄塵 製片……霍鶴侶

娛樂 特別獻映
環球出品西部槍戰巨片
楊妮 第一部全七彩 尤物傾城 THE GAL WHO TOOK THE WEST

東方 即日放映 火速定座
雷電華野獸搏鬥探險片
泰山大戰獅人國

樂聲 百老匯
兩院聯映 黑夜舞星 DANCING IN THE DARK 艷舞連場 新曲數闋

皇后
今天獻映華納公司熱情浪漫刺激巨片
妒火情燄

大華
最後四場 重生
憐卿薄命

分類廣告　每行十字　港幣五毫
電話接稿

雲星電版　工作精　起貨快
香港荷李活道六十九號三樓　電話：二二四三九

酒精廠出讓
招生　俄文
逢春珠算
讓出
營業　香港風景

本報廣告價目表

（公元一九五〇年十月訂）

報名下	照報頭闊一吋四分高	每格	港幣$40.00
特定地位	封面及港聞版	每方吋	港幣$ 7.00
普通地位	三十天內刊出不足五十方吋	每方吋	港幣$ 6.00
長期廣告	三十天內刊足五十方吋	每方吋	港幣$ 5.00
戲目廣告	長期天天刊登	每方吋	港幣$ 3.00
經濟分類	每行十字至少四行二十行為限	每行	港幣$ .50

醫藥 孫友培
恒豐絨線公司 紅福牌絨線
靈格風 LINGUAPHONE
天香樓 杭菜
杭州西湖風景　北京古蹟名勝
上海名醫 丁仲英
西醫林明仁
精神病　神經病專科
吳鍾靈 產婦科
達可覺
驗瘋　療毒
聖藥
袁國華 醫師
黎翼欽 血痛
何德善

交通指南

漢線客車簡明時刻表

8 漢京特快	144 漢廣普快	站名	143 廣漢普快	7 京漢特快
12·10		北京		17·05
0·45		石家莊		4·11
0·22				4·26
0·52	14·53	鄭州	14·10	20·57
7·34				21·15
16·10	8·20	漢口	8·35	12·49

172 廣武普客	52 廣武快客	站名	51 武廣快客	171 武廣普客
10·48	19·08	武昌	9·00	21·30
21·51	8·25	長沙	19·41	9·55
21·35	8·08		20·10	10·12
15·22	2·54	衡陽	1·34	16·40
15·00	2·30		1·56	17·05
3·30	16·05	韶關	11·58	4·52
3·06	15·50		12·16	5·15
18·20		廣州		

滬粵客車簡明行車時刻表

快車10		站名		快車9
5·30	到	上海	開	18·00
1·05	開	杭州	到	22·30
0·40	到		開	23·04
19·05	開	金華	到	4·50
18·55	到		開	5·05
4·19	開	南昌	到	19·44
3·49	到		開	20·17
14·20	開	株州	到	9·45
13·58	到		開	10·15
10·10	開	衡陽	到	13·51
9·46	到		開	14·20
23·27	開	韶關	到	0·41
23·17	到		開	0·51
16·00	開	廣州	到	8·15

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午6時55分快車	上午7時45分
7時51分快車	8時31分
8時25分	9時35分
9時正武乘三等客	10時20分
9時45分	10時59分
11時40分	下午12時47分
下午1時5分快車	1時45分
2時8分	3時10分
3時20分快車	4時正
4時25分	5時31分
6時正	7時26分
8時17分	9時24分

羅湖開	到九龍
上午6時58分	上午8時6分
7時57分	8時44分
8時10分	9時17分
9時55分	11時2分
11時49分	下午12時56分
下午1時11分快車	1時56分
2時6分	3時19分
4時3分	5時10分
5時12分快車	5時56分
6時5分	7時13分

廣深線各次客車行車時刻表

快客68	快客66	快客64	快客62	站名	快客61	快客63	快客65	快客67
21·15	19·29	17·35	13·35	到 廣州 開	7·00	8·55	10·00	14·50
19·08	17·41	15·35	11·47	開 石龍 到	8·50	10·45	12·16	16·40
18·51	17·26	15·17	11·33	到 石龍 開	9·00	10·55	12·26	16·50
17·48	16·20	14·22	10·37	開 樟木頭 到	9·55	12·00	13·31	17·00
17·40	—	14·19	—	到 樟木頭 開	—	12·01	13·35	17·45
16·20	15·05	12·51	9·21	開 深圳 到	11·55	13·22	14·52	18·56

港澳輪船航期

船名	日期時間	泊碼頭	電話
[illegible]門	每日上午九時	德忠利	31408
龍門	每日下午二時半	德忠利	31408
劍門	每日下午五時半	三角	31408
廣東	每日下午三時	元安	27308
廣西	每日晚十二時	元安	27308

船名	日期時間	泊碼頭	電話
香江	每日下午五時半	德記	26719
利航	每日下午三時	佛山	22555
永德利	每日下午三時	泰興	22169
德星	每日上午八時半	同安	20545
[illegible]	每日下午二時	新安	22091

入口船期

船名	西名	來自埠名	日期	公司
通吉	RIJNKERK	岷城歐洲	20日	渣華
貴陽	KWEI YANG	曼谷西貢	20日	太古
民興	ETHEL MOLLER	海防	20日	順昌
嘉果華利	CASTLEVILLE	太平洋岸	20日	銀行
普克總統	PRES. POLK	日本美國	20日	美鋒
北海	PAK HOI	曼谷	20日	太古
赫達馬士基	HULDA MAERSK	曼谷	20日	捷成
愛斯馬士基	ELSE MAERSK	加拉吉	20日	捷成
泰坦尼亞	TITANIA	岷城	20日	天祥

出口船期

船名	西名	開往埠名	日期	公司
湖南	HUNAN	天津	20日	太古
芝巴德	TJIBADAK	東南非洲	20日	渣華
海門	EMPIRE PARK	汕頭	20日	林記
西道士	CITOS	日本	20日	天祥
披遊斯	PELEUS	日本	20日	太古
利來	AKRON LILY	高雄	20日	李氏
大利亞	TAIREA	日本	21日	[illegible]
永生	WING SANG	基隆	21日	渣甸
哥羅拉多	COLORADO	日本美國	[illegible]	天祥